

Jou 2690 con

LE SORELOIS

SOREL - ST-JOSEPH - TRACY

ORGANE DU PARTI LIBERAL

AU SERVICE DE RICHELIEU-VERCHERES

VOL. 81 — No. 41

"LE SORELOIS", LE JEUDI, 10 MARS 1960

"4e Gala Artistique"

VOIR PAGE 6

A la Canadian Celanese Ltd

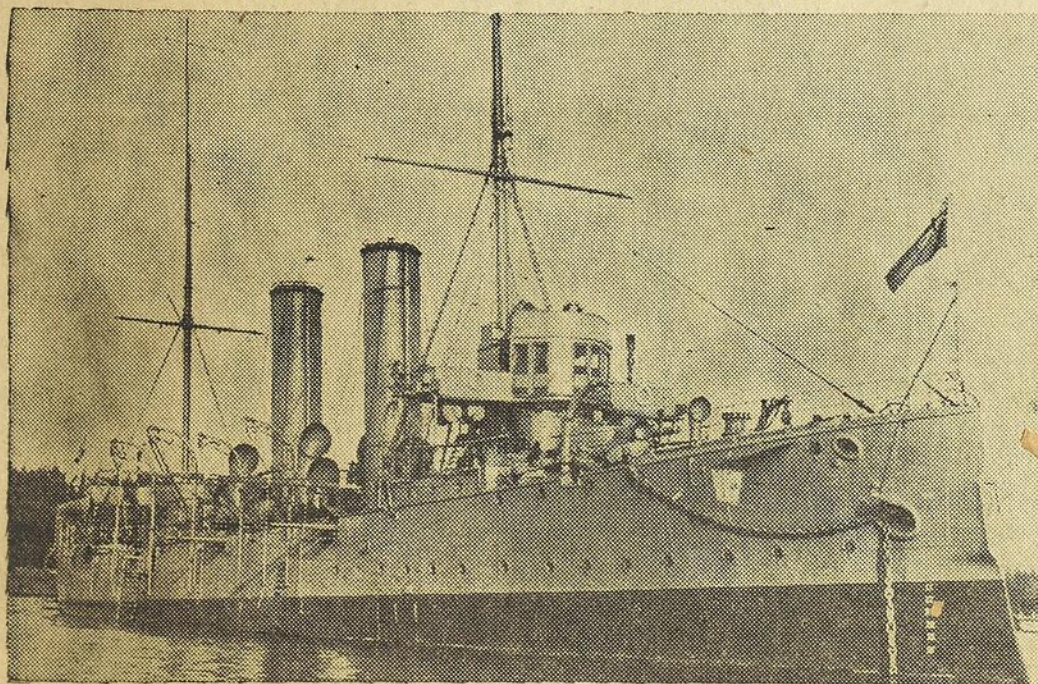


...une voix très sympathique un physionomie des plus atti-

Assemblée

Nous remarquons sur la photographie, de gauche à droite: M. L.-V. Hurtibise, représentant de Canadian Celanese Ltd, M. A. Martin, gérant de l'usine de Sorel; M. J. Philip, directeur régional de la C.I.O., M. J.-M. Ringuette, président du local 1434; 2ième rangée, dans le même ordre, M. Watson, représentant de la compagnie; M. Edgar Gosselin, gérant du personnel; M. Laurent Laramée, directeur; M. Ronald Lesieur, secrétaire; M. Hormidas Thérout, vice-président du local 1434; M. Léo Deslandes, secrétaire-trésorier. Photo prise lors de la signature de la convention collective de travail.

Célèbres Navires Canadiens



"LE RAINBOW" — La Marine royale du Canada célèbre cette année son cinquantenaire. Le premier navire de la M.R.C. fut le croiseur léger Rainbow armé en août 1910. Trois mois après son armement, le Rainbow fut affecté à la côte de l'Ouest à titre de vaisseau d'entraînement et de patrouilleur de pêcheries. Armé de 2 canons de 6 pouces, de 6 canons de 4.7 et de 4 canons de 12 livres, le Rainbow combattit dans le Pacifique durant la première Grande Guerre. Il captura deux navires marchands, tint le croiseur allemand Leipzig en respect et aida à réduire à néant le commerce de l'ennemi dans cette région. Il fut désarmé en 1920. — (Photo de la Défense nationale).

Semaine de l'Education

Lundi dernier, le personnel enseignant, religieux et laïques, de la Commission Scolaire de Saint-Joseph de Sorel et Tracy, se réunissait dans la salle du couvent Marie - Auxiliatrice. Cette réunion marquait le début de la Semaine nationale de l'Education, qui fera un tour de la région pendant le 6 au 13 mars.

L'assemblée avait l'honneur d'accueillir le dévoué curé de la paroisse Marie - Auxiliatrice, Mgr Alfred Lalime, monsieur l'abbé André Beaugrand, principal de l'Ecole Normale de St-Joseph de Sorel, M. Adrien Laurendeau, notre conférencier invité. Les Commission Scolaire était représentée par son président, M. Bernard Gariépy et M. Marc Bédard, commissaire d'écoles.

M. Fernand Gagné, professeur à l'Ecole Secondaire St-Joseph, agissait comme maître de cérémonies. Il rendit tout d'abord un vibrant hommage au personnel enseignant, comptant vingt-cinq ans et plus dans l'enseignement. M. le président de la Commission Scolaire fut invité à prendre la parole. Vous trouverez à la suite de cet article, le texte de la conférence de M. le Président.

Notre conférencier invité, M. Adrien Laurendeau, orienteur à la Commission des Ecoles Catholiques de Montréal, nous a vivement intéressés par sa causerie traitant du thème de la Semaine de l'Education 1960: "L'éducation, travail d'équipe". Il nous a démontré comment l'éducation est d'abord un travail nécessitant la coopération de tous.

Faisons-nous vraiment notre part afin de donner à la jeunesse d'aujourd'hui tout ce dont elle a besoin pour devenir les futurs chefs de demain?

Voici le texte de la conférence prononcée par M. Bernard Gariépy, président de la Commission Scolaire de St-Joseph - Tracy:

Messieurs les membres du clergé, Messieurs des conseils municipaux, Institueurs et instituteurs, religieux et laïques, Mesdames et Messieurs,

J'éprouve un grand bonheur d'être au milieu de vous pour ouvrir vos assises qui doivent durer toute la semaine. Je vous remercie sincèrement de l'honneur que vous me faites.

Cette semaine, c'est la Semaine de l'Education. Bien que sur le plan national cette période consacrée à l'éducation existe depuis

(suite à la page 17)

Naissance

A l'Hôpital l'Enfant-Jésus de Québec, le 14 février dernier à M. et Mme Gilles Létourneau (Suzanne Massé) est née une fille baptisée le 28 février sous les prénoms de Marie, Joanne, Julie. Parrain et marraine: M. et Mme Alphonse Massé, de Sorel, grands-parents de l'enfant. Porteuse Mme Gilles Létourneau, mère de l'enfant.

Félicitations aux heureux parents.

3ième GRAND TIRAGE de LUCIEN LACHAPELLE LIMITEE VALEUR de \$11,500.00

(VOIR PAGES 10 et 11)

SOMMAIRE

Trois de nos missionnaires au Laos nous écrivent de là-bas	P-2
Faits divers	P-3-17-20
Annonces classées	P-4-17
Théâtres - Radio Télévision - CJSO	P-5-6
Sans Tambour ni Trompette	P-7
3ième Grand Tirage de Lucien Lachapelle Ltée	P-10-11
Pour vous, Mesdames	P-13-14
Les Sports	P-18-19
Ski Mont Tranquille	P-20

Hebdo
Fondé
en
1879

LE SORELOIS

Sorel
St-Joseph
Tracy

Organe du Parti Libéral — Au Service de Richelieu-Verchères

"LE SORELOIS" est publié le jeudi par "LE SORELOIS LIMITEE" et est imprimé sur ses presses au Numéro 16, rue du Prince, Sorel, P.Q.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe,
Ministre des Postes, Ottawa - Canada.

"LE SORELOIS", LE JEUDI, 10 MARS 1960

ABONNEMENT ANNUEL :
Canada \$2.00 — États-Unis \$3.00

Trois de nos missionnaires au Laos nous écrivent de là-bas

(SUITE DE LA SEMAINE DERNIERE).

A la Procure des RR. PP. Oblats, où nous avons notre pied-à-terre, nous apprenons avec un serrement de cœur que les renseignements sur la poursuite de notre voyage sont impossibles à préciser et que tous les trois étions "chipés" sur Rome dès lundi matin. Et nous sommes déjà au samedi! L'avantage de voyager à la remorque d'une congrégation religieuse qui a, comme on dit, les reins solides, c'est que nous n'avons qu'à nous laisser faire pour que nous finissions si fins, si charmants, adorables!

Dès ce moment-là, "ça s'appelle vraiment pressé!" Le bon Père Procureur, heureusement, organise nos billets. Nous, nous courons à la douane retirer les bagages pour les réduire au minimum. Mes deux compagnons trouvent l'occasion d'aller voir Versailles. Ils reviennent avec cette réflexion: "Comme chalet d'été, Versailles, c'est pas pire!" Si ensuite vous nous demandez: "Avez-vous admiré tel tableau de tel peintre?" On peut vous répondre que si ledit tableau est au Louvre, on l'a vu! Puis en passant on se rince l'œil du panorama qu'offre le sommet de la Tour Eiffel. Enfin, nous allons à Montmartre déverser en adoration le trop plein de nos cœurs, c'est-à-dire tout ce que nous réservions pour la patronne des missions à Lisieux; tout ce que nous aurions

offert à Lourdes, à N. D. de la Salette, à Ars auprès du patron du sacerdoce catholique!

Et dire que dans cette hâte fébrile nous avons pensé à tous et à chacun de vous. Pour permettre à votre générosité de s'exercer envers nos missions que nous allions ouvrir au Laos, nous avons établi à la Procure des Pères Oblats un bureau d'échange pour les dons en argent qui nous arriveront du Canada. Inutile de vous signaler que nous commençons nos missions à zéro. Pendant l'été nous avons ramassé les trois quelque 1500 dollars, mais le voyage absorbera

plus de \$2000. Et cette lettre-cyclique que je suis à vous rédiger, s'il m'était possible de vous la faire parvenir par avion, m'en coûterait de \$400. dollars. C'est insinuer que j'ai dû signer à l'avance une traite considérable sur votre générosité auprès de Monseigneur Loosdregt. Il m'a fait confiance comme je vous fait confiance. Les chèques en dollars canadiens doivent donc être envoyés à l'adresse suivante:

PROCURE O.M.I.,
a/s: des Voluntas Dei,
75, rue de l'Assomption,
Paris, 16è.

Et les chèques eux-mêmes ne doivent porter à part votre signature et le montant que:

PROCURE O. M. I.

Sur l'enveloppe, n'oubliez pas d'indiquer votre adresse pour nous

permettre de vous dire au moins MERCI au nom du Bon Dieu et en notre nom personnel... et vous indiquer où va votre argent et tout ce que vous-mêmes réalisez de soulagement et de progrès pour nos œuvres futures.

Cette affaire réglée, et notre séjour en France est terminé. Nous avions envie de crier: "Paris! Paris! que t'avons-nous fait? Toutes tes splendeurs sont là, à notre portée, et cependant, inabordable!" Oh, comme la bonne Providence sait choisir bien le moment précis pour inculquer une leçon pratique qui marque! En nous dé tournant gentiment des richesses incalculables de Paris, le Bon Dieu en faisant au fond qu'essuyer sur nos fronts contractés les perles d'une sueur abondante qui risquait de nous aveugler. Aussi, en sortons-nous rayonnants reposés rafraichis. Dans la longue attente qui avait précédé notre départ, nous avions comme perdu la conviction que le salut des âmes est chose urgente, qu'elle ne souffre pas de délai inutile. Comme il fallait bon de se le faire rappeler concrètement. Pouvions-nous être tristes? nous qui savons si bien que Dieu ne prive jamais que pour offrir mieux! Pour Lui, c'est un vieux truc!

PARIS - ROME

Voilà, nous quittons la France, par un beau jour. Et par un de

ces hasards humainement inexplicables, nous étions sur le point de réaliser une fois encore combien Dieu est fidèle, combien Il a comme hâte de rendre le centuple promis à tous ceux qui veulent l'écouter et le suivre!

A notre grand étonnement, on nous installe pour le voyage à Rome à bord de l'avion le plus chic au monde. C'est la Caravelle d'Air France, à réaction pure. Elle trace sa trajectoire haut dans le ciel et à une vitesse moyenne de 500 milles à l'heure. Le silence, l'air climatisé, l'équilibre parfait, le confort des fauteuils, la considération aimable envers les voyageurs, la parfaite visibilité... etc., tout nous enchante! Tout est pour le mieux dans le meilleur des mondes! Paris avec ses merveilles est loin derrière, et nous n'y pensons plus.

Nous nous sentons lancés vers un autre monde aux perspectives infinies. Notre joie exubérante et enfantine fait croire à tous que certainement nous nous dirigeons vers notre chez-nous après une longue absence... ils ne savaient pas qu'ils disaient si juste! Notre vrai chez-nous, n'est-ce pas l'Autre Monde, l'Infini? En passant on fait bye-bye à la lune tout en plaignant les Russes d'avoir à y faire escale pour reprendre souffle!!!

La Suisse! La belle Suisse! comme d'habitude cherche à dissimuler ses pittoresques beautés sous la blanche couverture des nuages. Peu importe. En la regardant nous pensons à nos campagnes canadiennes, l'hiver, quand la neige arrive mal à recouvrir les gros cailloux qui font taches noires. Ces taches sont les hauts sommets des Alpes. Chacun d'eux redresse fièrement sa crête comme pour raconter sa légende ou pour réveiller tout de vieux souvenirs! La vue à pic sur le Mont Blanc est impressionnante autant qu'imposante. Cette masse domine même les nuages en les utilisant comme couronne. Tous les voyageurs se déplacent pour permettre à chacun d'admirer. Le spectacle dure à peine deux minutes... juste le temps de décoller chez Sa Majesté le Mont Blanc un frisson d'intimidation... par trois fois, nous l'avons vue replacer toujours mieux son auréole blanche comme si nos regards nécessairement "hautains"

re, est si joli, comme il doit être beau l'autre côté du Ciel!"... Notre rêve n'avait pas duré deux heures. Nous nous réveillons à Rome et la chaleur étouffante ressentie à la descente nous fait croire que Rome est au sud de Paris!

Suite... à plus tard! Nous ne pouvons pas être fidèles au programme tracé au début. Ma bouche est trop grosse ou bien nous sommes trop bavards. Et aussi les frais de poste imposant la retenue! De plus, avouons que nous avons besoin de vos encouragements pour continuer. Si la suite de notre voyage vous intéresse et si vous nous aidez à rentrer dans nos frais postaux (environ, par bateau, \$150, sans compter le papier, les stencils etc eh bien! nous redoublons d'ardeur pour être fidèles à toute notre promesse du début.

Une poignée de nouvelles en passant. Nous sommes arrivés à destination exactement un mois, jour pour jour, après notre départ de Montréal. Le premier mais nous l'avons passé à Paksano qui se trouve à 100 milles à l'est de la capitale - village: Vientiane. Du 10 au 17 novembre eut lieu la grande retraite annuelle du Vicariat où il nous a été donné de rencontrer tous les Pères missionnaires, sauf huit qui devaient se dépasser pendant ce temps pour desservir les postes de mission. A la fin de cette retraite, mes deux compagnons et moi, nous sommes allés à Samneua qui

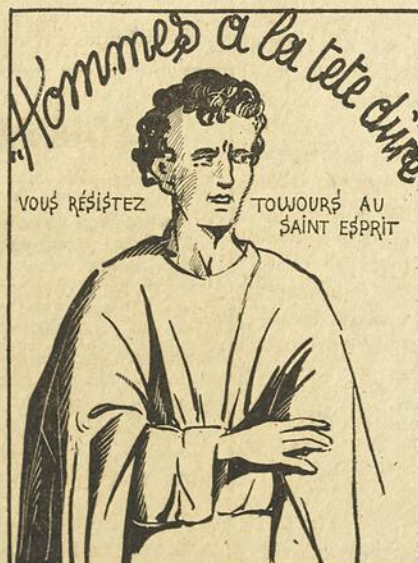
est au nord, tout près de la frontière chinoise. Ils sont à faire actuellement plusieurs constructions qui s'avèrent urgentes vue le progrès rapide et prometteur de cette région. Les huit Pères ne suffisent plus à tenir. Personnellement, je vins à Tha-Ngon (à 26 km. de Vientiane) où je passe les journées à balbutier des sons drôles et à déchiffrer des hiéroglyphes plus drôles encore. Mais il semble qu'après Noël, j'irai de nouveau à Paksane pour porter main-forte aux Pères qui enseignent à plus de 100 jeunes séminaristes. Tout va très bien mais pas vite!... c'est l'allure du pays qui le veut! L'adaptation se fait progressivement et avec bonne humeur. On vous en

(suite à la page 14)

A LA CONQUÊTE DU MONDE

2 - Sur les chemins de l'héroïsme

Réalisé par la SOCIÉTÉ CATHOLIQUE DE LA BIBLE.



1. Ayant achevé l'exposé historique, Etienne passe brusquement à l'attaque de ses contemporains: "Hommes à la tête dure, vous résistez toujours au Saint-Esprit; tels furent vos pères, tels vous êtes vous-mêmes!" La figure d'Etienne est sévère. Il se pose en juge du mensonge, de l'hypocrisie, de la corruption, de la cruauté d'Israël.



2. "Vos pères ont tué les prophètes, ils ont massacré ceux qui annonçaient d'avance la venue du Juste, et vous, vous l'avez trahi ce Juste: vous l'avez honteusement mis à mort, comme un bandit de grand chemin... Vous qui avez reçu la loi, vous ne l'avez pas gardée!" L'attaque contre la classe sacerdotale est directe. Le Sanhédrin écoute dans la stupeur, outré de l'audace de ce jeune homme.



3. Puis la rage des membres de l'assemblée éclate. On les a placés dans les rangs des criminels, des renégats, parmi l'opprobre du peuple; ils sont accusés d'avoir trahi leur mission! Ils serrent les poings, en grinçant des dents de fureur. Ils se bouchent les oreilles, pour ne plus entendre de pareilles horreurs.



4. Cependant Etienne, insensible à leur fureur, semble ignorer le péril qui le menace. L'Esprit-Saint a pénétré son âme, l'emportant en des régions où le mal n'a plus de pouvoir. Qu'importe la torture, la mort qui approche! les yeux au ciel, il décrit ce qu'il voit, et sur son visage brille déjà le reflet des joies éternelles.

d'après les Actes des Apôtres

Images de Marie Pignal

Bande no 2

Votre journal local, bien renseigné, est un excellent ami et votre meilleur médium de publicité.

LE SORELOIS

Qui ne gueule pas la vérité, quand il sait la vérité, se fait le complice des menteurs et des faussaires.

Péguy, 1873-1914.

La première loi de l'Histoire c'est de ne pas mentir; la seconde c'est de ne pas craindre de dire la vérité.

Léon XIII, 1810-1903.

"Les drames de la misère"

Le retentissant succès remporté jusqu'à maintenant par "LES LIONCEAUX" au Théâtre de Poche Marcel Dubé n'est pas unique dans les annales du théâtre à Sorel. Un grand nombre de pièces furent jouées dans le passé, entre autres, au collège Mont St-Bernard ou "un succès sans précédent", nous dit "L'Eveil" vient d'être enregistré lors de la représentation d'un drame superbe: "Les Drames de la Misère".

La distribution comprenait: Charles-Edouard Robidoux qui s'est taillé un fier succès dans le premier rôle. Léonide Robidoux fut brillant dans le rôle de "Paul". Georges Guèvremont, "traître idéal", a une voix puissante et l'on a su apprécier sa belle diction et son talent. Henri Prud'homme est acteur dans toute la force du mot.

Il y a une voix très sympathique un physique des plus attirants. Le jeune Willy Liddy mérite une mention spéciale. C'est un jeune qui promet. Maurice Laflamme a rendu son rôle avec beaucoup de facilité, ainsi que Pierre-Georges Valois.

MM. Salvail, Morasse, Hamel et Duhaime ont "fait parler d'eux" dans des rôles secondaires.

"L'HONNEUR EST SATISFAIT", une comédie, a été rendue à perfection par des enfants: Albert Badeau fera son chemin sur la scène. Alexandre Côté, Ludovic Girard, le Sourd, Albert Taillon, le

Première assemblée générale annuelle

La Caisse d'Etablissement Industriel de TRACY tiendra sa première assemblée générale annuelle, mercredi prochain, le 16 mars 1960, à 8 h. p.m., à la salle paroissiale St-Joseph, 2ième étage, sous la présidence de M. Laurier - R. Ménard.

A cette occasion, le gérant, M. Henri Desalliers, présentera le rapport financier et fera part des projets de cet organisme, voué au développement de la petite industrie dans la région.

Il y aura élection pour les postes de deux directeurs et d'un conseiller de surveillance.

Tous les sociétaires de la Caisse d'Etablissement Industriel de Tracy sont invités à participer à cette première assemblée générale annuelle.

bègue et Valentin ont presque fait presque fait mourir de rire. Tout le mérite de cette magnifique soirée revient au Rév. Frère Samson.

Le triomphe des "Lionceaux" c'est en 1960... le succès sans précédent se déroulait à la fin de 1912! Il faut donc en profiter quand ça passe... car ces quelques lignes feront sûrement revivre dans la mémoire de bien des lecteurs du "Sorelois" le souvenir de moments hélas toujours trop courts...

Laurier SAINT-GERMAIN.

Déjeuner-Causerie

Chez les Chevaliers de Colomb de St-Joseph-Tracy.

Dimanche prochain, le 13 mars, les Chevaliers de Colomb de St-Joseph-Tracy présentent leur déjeuner-causerie mensuel dans leur salle.

Le conférencier invité sera Me Jean-Paul Pépin, notaire bien connu de Tracy, qui nous entretiendra d'un sujet très intéressant: "Comment faire un testament" et plus particulièrement les testaments en fiducie.

Tous les Chevaliers de Colomb et leurs amis sont cordialement invités à assister à cette conférence qui sera de la même qualité que celles que nous vous avons présentées par le passé.

Assemblée Générale

Dimanche, le 13 mars, à 2 heures, à la salle St-Pierre, il y aura assemblée des Lacordaires et Jeanne-d'Arc. Il y aura initiation, changement de décorations, partie récréative!!!

Que tous se fassent un devoir d'être présents.

Conseil 33Q

Du Conseil 331 de St-Pierre de Sorel.

L. L.

Jeune Commerce St-Joseph-Tracy

Lundi, le 29 février 1960, se tenait à l'Ecole Marie-Auxiliatrice, la 6ième assemblée générale du Jeune Commerce St-Joseph-Tracy, sous la présidence de son dynamique président M. C. Beaudoin.

Les sujets au programme étaient des plus variés, entre autres, parmi les plus intéressants et les plus développés par les comités d'études, mentionnons 1o.—L séance d'étude du conseil provincial qui sera tenu à Tracy les 12 et 13 mars prochains. 2o.—Un programme d'étude très élaboré sur l'achat chez-nous. 3o.—L'embellissement qui débutera publiquement le 1er mai 1960.

Un vote de félicitations est adressé aux membres de la Commission Scolaire et le corps de police de St-Joseph - Tracy pour la formation d'un corps de bricoleurs qui ont un avantage immense.

Après l'assemblée, nous avons eu le privilège d'avoir un conférencier de toute valeur en la personne de M. Claude Huard, comptable licencié. M. Huard a bien su nous éclairer de ses lumières sur un sujet dont il est passé maître: L'impôt sur le revenu. Le conférencier a été présenté et remercié par le président M. C. H. Beaudoin.

Le mois prochain M. Paul Blier, greffier de la ville de Tracy, nous entretiendra d'un sujet que nous connaissons que trop peu, c'est-à-dire les affaires municipales.

Les membres du Jeune Commerce devront se faire un devoir d'assister à ces assemblées parce qu'ils sont les semeurs d'idées nouvelles et constructives qui germent au sein du Jeune Commerce et ce dans l'intérêt général.

JEAN TREMPPE, publiciste.

Nouvelles de l'Hôtel-Dieu

Le 23 février, le Dr G. Paul-Hus, notre consultant en psychiatrie, donnait aux religieuses et au personnel hospitalier, une conférence sur les maladies émotionnelles. Un film présenté par la Cie Geigy, nous montrait les différents visages de la dépression nerveuse et complétait ainsi cet intéressant programme.

La retraite des religieuses cette année eut lieu du 27 février au 6 mars et fut prêchée par le R. Père Mutter, s.c.d. du Mont St-Jean-Baptiste de Granby.

Changement d'obédience du mois de février :

Sr Chamberlain, nommée au Sanatorium St-Joseph de St-Basile, N.B.

Sr Rossignol, nommée à l'Hôtel-

GAZ CARTIER



GRÉGOIRE PERRAULT

La Corporation de gaz Cartier annonce la nomination de M. Grégoire Perrault, de Joliette, Québec, au Conseil d'administration de la société. La Corporation de gaz naturel formée par St. Maurice Gas Inc. et Consumers' Gas Company, pour apporter les services du gaz naturel dans les régions non-métropolitaines de la province de Québec. M. Perrault est président de Grégoire Perrault Inc., président de Les Entreprises Générales Benoit Inc., directeur de General Automobile Equipment Limited, et directeur social de l'Union du Canada, compagnie d'assurance-vie.

Sorel Gaz Propane

MISE AU POINT

M. Bernard Vaillancourt désire faire une mise au point au sujet de l'incendie du Garage de la rue Royale, qui a causé la perte de deux enfants, et par le fait même rassurer ses clients anciens et nouveaux.

M. Vaillancourt tient à souligner que l'équipement était intact et que la nouvelle qu'apparemment c'était une explosion de gaz propane n'était pas fondée.

Bernard Vaillancourt.

Dieu de St-Quentin, N.-B.

Les nouvelles arrivées sont:

Sr Ste-Eugénie, Sr Thériault, Sr Turcotte, Sr Poitras et Sr Martin.

Visites pendant le mois :

Sr Kerr, directrice provinciale des hôpitaux, de Vallée - Lourdes, N.-B.

Sr St-Joseph, ancienne supérieure de notre Hôtel-Dieu et maintenant supérieure à l'Hôtel-Dieu de Bathurst, N.-B.

Sr Paulin, du Pavillon LaDauversière, Vallée - Lourdes, N.-B.

Sr Daunais de l'Hôtel-Dieu de Montréal.

M. André St-Charles et M. Courreau, comptables - vérificateurs de Montréal.

"Lancement aux Editions Fides"



De nombreuses personnalités ont assisté à la réception organisée par les Editions Fides, à Montréal, pour marquer la parution des "CONFIDENCES" de Mgr Olivier Maurault, p.s.s., ancien Recteur de l'Université de Montréal. — Sur notre photo, prise au cours de cette réception, l'auteur autographe un exemplaire de son ouvrage pour l'Honorable Sarto Fournier, maire de Montréal. A sa gauche, le R. P. Paul-A. Martin, c.s.c., directeur général des Editions Fides.

PETITES ANNONCES

— A VENDRE —

ELECTROLUX — Balayuse et ciseuse pour vente - service - réparations. Tél. RI-3-8463. Juil. 60

Sur le chemin Ste-Anne, maison de 7 pièces, beau grand terrain 200 x 115, garage, hangar et poulailler. A proximité de l'Hôpital Hôtel-Dieu. Pour informations: tél. RI-3-4418 - 160 Chemin Ste-Anne. JNO

Propriétés à vendre et à louer. Signaler RI-3-3771 ou 3-6655. M-10

A Tracy — Terrain 50 x 100, situé pas très loin des terrains récemment vendus pour une industrie, dont le nom sera dévoilé prochainement. Prix à discuter. Tél. RI-3-3638 entre 6 hres et 6.45 hres. JNO

Patins blancs de fantaisie, en très bon état, pour fille. S'adresser à 1010 rue Montcalm, St-Joseph de Sorel. Tél.: RI-8247. JNO

4 chauffeuses électriques courant 110v, différentes grosseurs. S'adresser Wilda Cartier, 89, rue Roi, Sorel. Tél. RI-3-6773. JNO

Maison 5 pièces, 3 chambres à coucher, cave 7 pieds, courant 220v, garage. S'adresser à 1403, rue Pineau, Tracy. M-3-10-17-24

Un fauteuil de salon recouvert à neuf. Tél.: RI-3-7166. F-25-M-3-10

Maison, 8 pièces, près église, écoles, système de chauffage, garage chambre de bain moderne, fenêtres aluminium, aduents, stores vénitiens, sècheuse et lessiveuse automatiques. S'adresser 1015-11e Ave Filiatrault. Tél. RI-3-6518. F-25-M-3-10-17

Maison avec 1 logement et local pour commerce. Echangerais pour maison à Sorel. S'adresser à tél.: RI-3-7564. M-10-17

Bungalow en stucco et bois, 4 1/2 pi. courant 220v, eau chaude, système chauffage, très grand terrain et garage. Prix très raisonnable. Cause de vente: départ immédiat. Inf. tél. RI-3-8408. M-10-17

Poêle "Enterprise" émaillé blanc, combiné huile - électricité, modèle 1956. Comme neuf. A bon prix. Tél. RI-3-3517. M-3-10

AUBAINE. — Maison 1 1/2 étage, située Sorel-Sud. Appeler RI-3-7258 ou RI-3-3410. M-10-17-24-31

Skis et coat de ski pour garçon. Fournaise à l'huile "Coleman" en parfaite condition. Poêle à l'huile émaillé blanc "Acme", 2 lits au complet. Manteaux neufs demi-saison, grandeurs et couleurs assorties. Manteau de fourures de seconde main. 1 manteau de castor \$75. A sacrifice. Tél. RI-3-3519, 217 rue McCarthy, St-Joseph de Sorel. M-10

Ménage à vendre comprenant poêle, fournaise, glacière, commode ancienne. S'adresser 80A, Provost. Sorel. Tél. RI-3-4424. M-3-10-17

A St-Joseph de Sorel. — Maison seule à vendre. S'adresser 120 McCarthy. Tél. RI-3-8838. M-3-10

Village Bonin. — Terrains 1707 St-Louis - 38e rue, Tracy. 1721 St-André, 36e rue, Tracy. S'adresser Wilda Cartier, 89, rue du Roi, Sorel. Tél. RI-3-6773. JNO

Maison en brique 1 1/2 étage avec garage en brique, système de chauffage, belle terrasse et bien située, coin de rue. Bonnes conditions à acheteur sérieux. S'adresser 2407, Cardin, Tracy. Tél. RI-3-4387. M-3-10-17

Maison à vendre. S'adresser 45, Limoges, Sorel. Tél. RI-3-4451. M-10-17

A vendre ou à louer à l'heure, à la journée ou au mois. Chauffettes pour maisons, chalets, garages, entrepôts, etc. S'adresser à Pareneau Gaz Propane, 28, rue Augusta. Tél. RI-3-6168, Sorel. M-3-10

Piano marque Archambault. Pour renseignements, appeler tél. RI-3-5053. M-3

— A VENDRE —

MENAGE A VENDRE en parfaite condition
1 frigidaire, marque "Westinghouse". 1 set de salle à diner. 1 set de salon. 1 télévision "Marconi" 21". Lessiveuse. S'adresser à 726 rue Montcalm, St-Joseph de Sorel. Tél.: RI-3-5971. JNO

Bungalow 5 pièces, salle de bain moderne, eau chaude, courant 220, 7500 Route Marie-Victorin, près église, école. Pour informations, tél. RI-3-3025. M-3-10-17-24

Bungalow, 6 pièces, courant 220v, terrain 50 x 100. 2704 Mandeville, Tracy, près collège et église St-Jean-Bosco. Conditions faciles. Accepterais terrain comme paiement initial. Libre à l'acheteur pour le 1er avril. Appeler RI-3-6714. M-3-10-17-24

Cause de départ. — Frigidaire très propre, \$90.00. Stores vénitiens 4' de largeur, \$4.00 chacun. Le tout en parfait ordre. Tél. RI-3-9625. M-10

MEUBLES. — 1 set "Divan", 3 morceaux, \$25. Set de chambre, 3 morceaux avec matelas, \$75. 2 sets cuisine chromé, \$25. et \$50. Frigidaire "Racine", 7' cubes, \$75. Téléviseur 17" avec table, \$90. Fournaise à l'huile, \$15. Divan, \$15. Le tout en parfait ordre. Tél. RI-3-8413. M-10-17

Poêle avec fourneau électrique à vendre et aussi poêle à bois et charbon "Bélanger" en bonne condition. S'adresser à 7293, Ste-Anne, \$2000. Tél. RI-3-7293. M-10

Maison neuve en brique, 5 pièces, salle de bain moderne, cave finie, courant 220v, réservoir à eau chaude, chauffage central à air chaud. Terrain mesurant 50' x 100'. Conditions faciles de paiement. S'adresser à tél. RI-3-4768. M-10-17-24

Cadillac 1953, hard top, coupé de ville, comme neuf, \$825. S'adresser 287 Ave Hôtel-Dieu, Sorel. M-3-10

Ménage de 4 appartements à vendre. S'adresser à 140, rue Elizabeth, St-Joseph de Sorel. Tél.: RI-3-8358. M-10

Terrains, Quartier Richelieu, rue Desjardins 150' x 100'. Rue Maisonneuve 85' x 100'. Gilles Simard, tél. RI-3-7906. M-10

— A LOUER —

Logement chauffé, 4 pièces. Signaler RI-3-8200. JNO

A Sorel-Sud. — Logement 3 pièces, salle de bain en plus. Eau chaude, courant 220v. 68 de la Comtesse. Tél. RI-3-4260. F-18, 25, M-3, 10

A louer ou à vendre. — Bungalow, 5 pièces, salle de bain en plus, eau chaude, courant 220v, hangar, grand terrain \$35. par mois. Libre le 1er mai. 1723 St-André (Village Bonin), Tracy. Vendrais à acheteur sérieux sous forme de loyer. S'adresser Wilda Cartier, 89, rue du Roi, Sorel. Tél. RI-3-6773. JNO

1 logement chauffé, un 2e, 4 pièces, plus salle de bain, réservoir à eau chaude, courant 220v, thermostat dans le logement. Logement idéal pour un couple. Libre le 1er mai. S'adresser à 53, Provost, Sorel. Tél. RI-3-8364. M-3-10

Maison à louer au No. 615, rue Montcalm à St-Joseph de Sorel. S'adresser à 414 rue Decelles. M-3-10-17

A TRACY. — Logement, un bas, 4 pièces, en plus salle de bain au complet, eau chaude, système de chauffage. Ménage fait à neuf. S'adresser à 293 rue Georges, Sorel. M-10-17

A louer ou à vendre. — Bungalow 3 pièces, système de chauffage, hangar, grand terrain. \$25. par mois. Libre immédiatement. 1709, St-Louis, village Bonin, Tracy. Vendrais à acheteur sérieux sous forme de loyer. Wilda Cartier, 89 du Roi, Sorel. Tél. RI-3-6773. JNO

— A LOUER —

2 appartements, 1 bas, situés 247C du Roi, \$20, par mois. Libre immédiatement. 6 appartements, 2e étage, situé 80A Provost. S'adresser tél. RI-3-6773 ou RI-3-7482. JNO

BUREAUX A LOUER

1. Au premier étage de l'édifice de la Banque Royale, au numéro 70, de la rue du Roi, à Sorel.
a) Un bureau au centre, superficie de plancher: 128 p.c.
b) Un bureau à l'arrière, bien éclairé, superficie de plancher: 256 p.c.
c) Un bureau à l'arrière, également bien éclairé, superficie de plancher: 181 p.c.

2. Au rez-de-chaussée de l'édifice situé au numéro 72 de la rue du Roi:

2 bureaux situés à l'arrière de la bâtisse.

Tous ces bureaux bénéficient d'une salle d'attente.

Si intéressé, veuillez vous adresser à Germain Gariépy. Tél.: RI-3-3381, local 216. JNO

Chambres à louer. S'adresser 32B, rue du Roi, Sorel. Tél. RI-3-8236. M-3-10

Logements à louer à Tracy: 4, 5 et 7 pièces, et chalet, meublés ou non meublés; A Sorel: 3 et 4 pièces chauffées, meublés ou non meublés, et un logement de 4 pièces non chauffé. S'adresser à 53, rue George, Sorel. Tél. RI-3-8855. F-18, 25, M-3, 10

Magasin à louer à 67 rue Augusta. S'adresser à 37A Augusta, Sorel. Tél. RI-3-8139. F-25-M-3

Logement chauffé, 3 pièces, plus salle de bain, courant 220v, meublé si désiré. 4 Poliquin, Sorel-Sud. F-25-M-3-10-17

Logement moderne, chauffé, 4 pièces, plus salle de bain, courant 220. Ménage fait à neuf. S'adresser 1200 Cadieux, Tracy. Tél. RI-3-8518. F-25-M-3-10

Bungalow, 4 pièces, salle de bain en plus, courant 220v. Libre dans 2 semaines. 166 Chemin Ste-Anne. Tél. RI-3-6524. M-3-10

2 logements chauffés, de 4 grandes pièces, aussi chambres meublées, eau courante. Situés près du Pont Turcotte, 301 Marie-Victorin, Tracy. Tél. RI-3-6827, Mme Blanchard. M-3-10

Logement chauffé, 2e étage, 2 grandes chambres, cuisine, salon, salle de bain et boudoir, courant 220v. S'adresser à 425 11e Ave. St-Joseph de Sorel. Tél. RI-2-1376. M-3-10-17

Logements chauffés, de 7 pièces. S'adresser à 43 rue Adélaïde, Sorel. Tél. RI-3-8245. M-3-10-17-24

Logements, 3 ou 4 pièces, meublés ou non, aussi 5 pièces, 2e étage, salle de bain au complet, courant 220v, eau chaude, ménage fait à neuf. S'adresser 21, Chemin Ste-Anne, Sorel. Tél. RI-3-3700. M-10-8 fs

Logement un 2e, 6 pièces, salle de bain en plus, courant 220v, réservoir eau chaude. 324 Cadieux, St-Joseph de Sorel. S'adresser 320 Cadieux. M-10

Petit logement meublé, 3 pièces, 5A, Marché St-Laurent, Sorel. S'adresser à 1, Marché St-Laurent. Tél. RI-3-4718. M-10-17-24

Logements 3 et 4 pièces, situés rue St-François, près Royale. S'adresser J.-Elie Boivin, 11 rue Gouin, Sorel. M-10-17-24-31

A louer ou à vendre. — Maison neuve privée genre "bungalow", avec garage, située à Ste-Anne de Sorel, 1 mille de la ville, face au fleuve, confort moderne, 6 pièces, grande cave, chauffage automatique. Prix \$20,000. Tél. RI-3-7293. M-10-17

Magasin avec cave, coin Augusta et Elizabeth. S'adresser 21, Chemin Ste-Anne, Sorel. Tél. RI-3-3700. M-10-8 fs

— A LOUER —

2 appartements, coin des rues Augusta et du Prince, poêle fourni si désiré, payable à la semaine libre le 1er mars. Aussi logement 3 pièces, salle de bain en plus, courant 220v, eau chaude, entrée privée, situés 32A Augusta. S'adresser 61 Augusta, Sorel. Tél.: RI-3-8147. M-10

Logement, un bas, 5 pièces, salle de bain en plus, courant 220v. S'adresser 142 Ave Hôtel-Dieu, Sorel. Tél. RI-3-8309. M-10

Logement à louer, 3 pièces, salle de bain en plus, courant 220v, réservoir eau chaude, cave de ciment. Libre le 1er mai. S'adresser 1011 rue Cadieux. Tél. RI-3-7705. M-3-10

Appartements Richelieu. — Logements de 3 pièces, chauffés, réfrigérateur et poêle électrique fournis. Autre logement chauffé, 5 pièces. Service du concierge. Appeler RI-3-3381. Local 216. JNO

2 logements, 5 pièces, 147 et 149 Limoges, salle de bain, ménage fait à neuf. A 156 de Ramezay, magasin avec 4 pièces, salle de bain. S'adresser Mme E. Berthiaume, 7555 St-Denis, Montréal. Tél. CR-2-8752. F-18, 25, M-3, 10

Chambres pour messieurs, dames ou demoiselles. Eau chaude à l'année. Usage téléphone. S'adresser 36, Ave Hôtel-Dieu, Sorel. M-3-10-17

Appartement éclairé, chauffé, meublé ou non. Entrée privée. Idéal pour couple. 906 - 9e Ave. Tracy. M-10

Près de Québec Iron. — Logement meublé, chauffé, éclairé, 2 pièces, eau chaude, douche, poêle électrique, réfrigérateur. Entrée privée, \$10. par semaine. Tél. RI-3-4603. M-10

A 901 rue de l'Eglise. — Logement un bas, 5 pièces, garage. S'adresser porte voisine. M-10-17

Logement moderne et propre, 5 1/2 pièces, situé en face du Théâtre Sorel, sur la rue Georges, courant 220v, eau chaude. Aussi 3 1/2 pièces très propres, chauffées, pour couple. Tranquille. Ces logements sont disponibles immédiatement pour les visites, adressez-vous à 62, rue Georges. Tél. RI-3-8998. M-10-24

Logement 4 pièces, plus salle de bain, un 2e, libre le 1er avril 1960. \$35.00 par mois. Très propre. Situé à 213C, rue Royale, Sorel. Inf. tél. RI-3-3138, ou 79, rue Augusta, Sorel. M-10-17

A Sorel-Sud. — 5 pièces modernes, 2ième étage, courant 220v. Aussi à vendre: carrosse bleu "Gendron", bassinet 30 x 54. S'adresser 18, DeNoue. Tél. RI-3-4249. M-10-17

Logement, un bas, 4 pièces, salle de bain en plus, réservoir eau chaude, courant 220v. A vendre. bonne machine à coudre, de manufacture, marque "Singer". S'adresser 50, rue Victoria, Sorel. Tél. RI-3-6587. M-10

Logement un bas, 5 pièces, courant 220v. Libre le 1er avril. Situé à St-Joseph de Sorel. S'adresser 3228 Viger - 75e Ave, Tracy. Tél. RI-3-7790. M-10-17

710 Marie-Victorin. — 4 pièces chauffées, complètement renovées. Tél. RI-3-7906. M-10

Pour toutes transactions de terrains ou de propriétés, consultez :

GILLES SIMARD

IMMEUBLES

TEL.: RI-3-7906

JNO

AVIS

LE BUREAU DE

Me JULES TREMPÉ, Notaire

EST MAINTENANT A :

70, RUE DU ROI - SOREL, Qué.

TEL.: RI-3-7659

— A LOUER —

Logement 7 pièces, salle de bain en plus. Courant 220v. Aussi chambres à partir de \$4.00, meublées, eau chaude à l'année. Tél. RI-3-8550. M-10-17

Logement, 4 pièces, grande salle de bain en plus, courant 220v. Ménage fait à neuf, situé au No. 116, rue St-Joseph, St-Joseph de Sorel. M-10

Logement moderne, chauffé, un bas, 4 pièces, plus salle de bain, cave, eau chaude, en plus garage et cour. Situé centre des affaires. S'adresser tél. RI-3-7082 de 10 h. a.m. à 6 h. p.m. M-10

Logement, de 5 pièces, salle de bain en plus, courant 220v. Situé 22C, Augusta, face au Marché. S'adresser 22 Augusta. M-10

Logement, 3 pièces, salle de bain en plus, courant 220v. 102, rue Montcalm, St-Joseph de Sorel. Tél. RI-3-3630 ou RI-3-5274. M-10-17-24

Logement, 4 pièces, plus salle de bain, courant 220v. réservoir à eau chaude. Appeler tél. RI-3-7082 de 10 h. a.m. à 6 h. p.m. M-10

Logement neuf, 3 pièces, un bas, situé à 270 rue Georges, salle de bain au complet. Courant 220v, eau chaude. S'adresser à 272A Georges, Sorel. M-10-17

Logement de 5 pièces, salle de bain en plus, eau chaude, courant 220v, 3e étage. Pas plus de 2 enfants. S'adresser 99, Hôtel-Dieu, Sorel. Tél. RI-3-8859. M-10

Chambres à louer, 66, de la Comtesse, Sorel-Sud. Tél. RI-3-4260. M-10-17-24-31

Logement, 2e étage, 3 pièces, courant 220v. 89B, Royale, Sorel. Tél. RI-3-6698. M-10

— ON D'ENDE —

1 logement de 4 ou 5 pièces (non chauffé) pour le mois de mai ou juin, de préférence dans St-Joseph de Sorel ou Tracy, en deça de la route. Tél. RI-3-5984.

Désire louer maison 5 ou 6 pièces, chauffage central, eau chaude, courant 220v, garage si possible. Sorel ou environs. Appeler RI-3-3351 - Lo. 52, entre 9 h. a.m. et 5 h. p.m. M-10

Dame fiable prendrait enfants en pension à la journée, à la semaine ou au mois. Prix raisonnable. Jeunes filles offrent leurs services comme gardienne, fin de semaine. Pour inf. appeler Eugène Cardin, Yamaska. Rang du Grand Chenal. M-10-17

Bungalow 5 pièces de préférence, à St-Joseph ou Tracy. Tél. RI-3-7096. M-10

— DIVERS —

Machine Shop A. Côté, réparations de toutes marques de lessiveuses, moteurs, aiguisage de tondeuses à gazon. Ouvrage garanti. S'adresser 51, Victoria, Sorel. Tél. RI-3-6360. Jan. '59

REPRESENTANT FAMILIX. — Service de 24 heures. Florian Ledoux, 86 Phipps, Sorel. Tél. RI-3-7342. F-11, 18, 25, M-3, 10, 17, 24, 31

Garderie d'enfant. — De 1 h. p.m. à 5 h. p.m. du lundi au vendredi. Goûter servi. Tél. RI-3-5822, 2405 rue Cardin, Tracy. F-18, 25, M-3, 10

(suite à la page 17)

THEATRES

THEATRE SOREL

PRENEZ LE TEMPS DE VIVRE...
ALLEZ AU CINEMA...

DIM. - LUN. - MAR. - MERC. - JEU. - VEN. - SAM.
LES 13-14-15-16-17-18-19 MARS
(7 JOURS)

MAGNIFIQUE - CAPTIVANT - TOUCHANT - EMOUVANT

Voilà l'opinion générale des milliers de personnes qui ont vu ce superbe film. — Une histoire d'amour vécue, remplie de tendres sentiments et à la fois spirituel.

"LA FAMILLE TRAPP"

EN SUPERBES COULEURS DE LUXE

avec des acteurs et actrices de grands talents tels que:

"RUTH LEUWERIK"

comme jeune premier, le remarquable acteur

"HANS HOLT"

Ce film sans pareil a gardé l'affiche des Théâtres

PLAZA et CANADIEN pendant plus 20 semaines consécutives.

Un film charmant et des plus agréables. "LA FAMILLE TRAPP" a toutes les qualités qui font les films à succès.

Une histoire délicieuse, remplie d'émotions, d'amour, de tendresse, et de plus, ce film "sain" du commencement à la fin.

POUR TOUTE LA FAMILLE

Second grand film :

"COURSE AU SOLEIL"

SUPERBE "CINEMASCOPE" TECHNICOLOR

avec Richard Widmark - Jane Greer - Trevor Howard

Eclair-journal - Sujet court Technicolor - Actualités FOX

ADMISSION GENERALE: 75c

Dimanche et jours de la semaine. — Matinée et soirée

NOTRE PROCHAIN SPECTACLE DU MOIS

AU THEATRE SOREL

"MONSIEUR LE GUIGNON LE GUERISSEUR"

Le film le plus comique au monde. Jamais semblable comédie n'a été faite...

Deuxième grand film :

"L'ESCLAVE DE L'ORIENT"

Un film d'un grand luxe. Une histoire de toute beauté.
Une colossale production de luxe.

THEATRE EDEN

DIMANCHE - LUNDI - MARDI

13-14-15 MARS

"TENSION A ROCK-CITY"

SPLENDIDE TECHNICOLOR

avec Dorothy Malone - Cameron Mitchell

Excellent "Western" rempli d'action et d'aventures des plus dramatiques, avec la belle et charmante Dorothy Malone.

Second film ::

"FANTOMES EN CROISIERES"

avec Constance Bennett - Roland Young

Sujet court Technicolor

MERC. - JEU. - VEN. - SAM.

16-17-18-19 MARS

"QUAND LE CLAIRON SONNERA"

SPLENDIDE TECHNICOLOR

avec Sterling Hayden - Anna-Maria Alberghetti

Un drame évoquant la tragédie du fort "ALAMOS". Un film d'action et d'aventures. L'histoire légendaire où périt "DAVY CROCKET".

Second film ::

"LE MYSTERE DE LA PENICHE"

avec Joan Bennett - Adolphe Menjou

Sujet court Technicolor

ATTENTION — ATTENTION

JEUDI - SOIREE DES DAMES — ADMISSION: 10c

(Dames seulement)

Au Théâtre Sorel

Un grand film, délicieux, rempli d'émotions, d'amour et de tendresse.

"LA FAMILLE TRAPP"

En superbes couleurs de luxe
POUR TOUTE LA FAMILLE

Résumé du scénario:

Il était une fois, dans un couvent autrichien, une jeune postulante, belle et espiègle. La Mère Supérieure l'envoya habiter le château d'un baron pour y gouverner ses enfants, parce qu'il était veuf et qu'à la guerre, il n'avait pas appris les mystères de l'âme enfantine... Elle montra aux orphelins la joie de vivre et l'enchantement des sons... Le baron l'aima et lui demanda de devenir sa femme... La postulante revint au couvent où les postulantes confectionnèrent sa robe de noces, tout en pépant comme des oiseaux... Elle épousa le baron, mais qu'advint-il qui éprouva leur bonheur et mena toute la famille vers la célébrité mondiale?

Vous le saurez en venant voir au Théâtre SOREL "LA FAMILLE TRAPP", histoire unique dans les annales modernes. On dirait un beau conte de fées, en belles couleurs. Ce n'est pourtant que le reflet de la réalité, d'après les souvenirs de la Baronne Trapp (qui demeure maintenant aux Etats-Unis). Cette merveilleuse femme fut l'âme agissante de ces jeunes orphelins chanteurs, les enfants TRAPP, avec qui elle chanta devant d'innombrables foules et que le monde entier acclama.

La distribution de ce film charmant a été très soignée. Le rôle de la Baronne Maria Trapp est tenu par Ruth Leuwerek, dont le talent, la beauté et la sincérité ne manquent jamais de soulever l'enthousiasme du public. Le célèbre acteur Hans Holt est un séduisant baron. Les enfants jouent avec vivacité et naturel.

Ce film a gardé l'affiche des théâtres Plaza et Canadien pendant plus de 22 semaines consécutives. C'est un film délicieux rempli d'émotions, d'amour, de tendresse et de bravoure. Et de plus c'est un film "sain" du commencement à la fin.

Ce film à la fois tendre et spirituel, vous fera aimer la vie, il est un récit véridique et l'histoire la plus touchante et humaine de l'extraordinaire famille "TRAPP".

A l'affiche du Théâtre Sorel, commençant dimanche, le 13 mars pour garder à l'affiche en matinée et en soirées pendant plus de 7 jours. Admission générale - 75c.

"Si Baptiste savait"

Après leur grand succès de l'an dernier, "Les Frères avaient raison", les carabins ont choisi comme thème pour leur Revue "Bleu et Or" '60, l'histoire de notre chère province de Québec. Tout y passe, à commencer par la venue des pionniers français en 1560, en passant par Dollard Des Ormeaux et ses braves du Long Sault, pour finir par nos tant belles institutions nationales en 1960. A en juger par les réactions de la salle, les carabins, qui veulent tout simplement rire et faire rire, ne manquent pas leur but. "Le rire est tellement soutenu que l'on ne peut se rassembler confortablement sur son siège."

"Bousille et les Justes"

A célébré sa centième représentation à la Comédie-Canadienne.

A l'occasion de son 21ème anniversaire, la Comédie-Canadienne célébrait, samedi, le 26 février dernier, la centième représentation du grand succès de Gratien Gélinas Bousille et les Justes".

A cette occasion, la Cité de Montréal était représentée par monsieur Léon Lortie, conseiller municipal et président du Conseil des Arts et de la région métropolitaine de Montréal.

Après la représentation de "Bousille et les Justes", à laquelle assistaient un nombre imposant de personnalités marquantes de la métropole, des parchemins ont été présentés par l'Union des Artistes et par l'Ordre de St-Genès, en hommage public à l'auteur, metteur en scène et vedette du spectacle, Monsieur Gratien Gélinas. Monsieur Paul Guèvremont, secrétaire de l'Union des Artistes s'est fait le porte-parole de l'Union. L'Ordre de St-Genès était représentée par son vice-président, Monsieur Guy Carmel.

Après la spectacle et la remise des parchemins, la Cité de Montréal, recevait artistes et invités à une réception donnée au Chalet de la Montagne.

"Bousille et les Justes" après avoir dépassé sa centième représentation, garde l'affiche de la Comédie-Canadienne pour trois représentations seulement en alternance avec deux autres spectacles: "Le Cri de l'Engoulevent" de Guy Dufresne, l'auteur du téléroman "Cap-aux-Sorciers" qui nous ramène les vedettes de cette série: Gilles Pelletier, Hélène Loiselle, Pierre Dufresne, et Monique Joly; et l'entraînant revue "Bleu et Or '60" des carabins de Montréal qui s'intitule cette année, "Si Baptiste Savait..."

La Comédie-Canadienne qui doit faire face à des engagements pris longtemps à l'avance, retirera Bousille et les Justes" de l'affiche pour porter cette pièce au répertoire en dépit de son succès actuel.

ge." (L. Sabbath, The Star). Rire c'est bien, rire avec les carabins, c'est mieux. Si vous voulez vous payer une pinte de bon sang et de bon rire, ne manquez pas de voir les deux heures que durent les Carabinades '60 intitulées "Si Baptiste Savait!" Une équipe entraînée, une musique originale que l'on se surprend à fredonner à la sortie du théâtre, des danses endiablées, et surtout, du rire, voilà ce qui attend le spectateur à la Comédie-Canadienne. Les billets sont en vente à la Papeterie Richelieu, 41, rue du Roi à Sorel. Tél. RI-3-7764.

Connaissez-vous "Ecclesia"

De nom, certainement, mais la lisez-vous régulièrement? Etes-vous abonné? Depuis plus de dix ans qu'elle existe, la courageuse revue que dirige Daniel-Rops a pris une place bien à elle parmi les mensuels catholiques de France.

Elégante, très bien représentée et illustrée, d'un format commode, elle donne chaque mois une

Le Poste CJSO

Trois autres gagnantes à féliciter!

Nous sommes heureux de féliciter ici les trois gagnantes de la semaine dernière au fameux Concours 1320 de CJSO. Lundi, le 29 février, le sort favorisait Mme Annette Coutu, 547 rue Archambault, Chemin St-Ours à Sorel qui gagnait la montre-bracelet. Enfin, vendredi dernier, le 4, le hasard désignait Mme Jean Veilleux, 1017 Cadieux, Tracy.

Toutes nos félicitations à ces concurrentes et meilleure chance aux autres pour les prochains tirages. Chaque jour, dix lettres sont mises de côté en prévision de ces tirages qui se font tous les lundis, mercredis et vendredis matin, à 10 heures 15. Pour tenter sa chance, il suffit de faire parvenir à Concours 1320, Poste CJSO, Sorel, ses noms et adresse accompagnés d'une preuve d'achat d'un commanditaire de ce poste. Le concours 1320 se poursuit jusqu'au 14 avril prochain. Les magnifiques montres-bracelets qu'il distribue, au rythme de trois par semaine, peuvent être admirées dans le catalogue illustré de la maison C. M. Importing de Montréal.

Beaux disques et vieux disques...

Les amateurs de belle musique sont conviés à l'audition du programme "Les plus beaux disques" heures 55. Cette émission, réalisée sur les ondes de CJSO tous les samedis matin, de 9 heures à 9 h 55, par Lorenzo Brouillard, est entièrement consacrée à des oeuvres, vocales et instrumentales, des répertoires classiques et semi-classiques.

Immédiatement après le bulletin de nouvelles qui suit cette émission de choix, on peut d'autre part entendre tous les samedis "Chansons souvenirs", une demi-heure de refrains oubliés, ballades et romances que chantaient hier les vedettes du music-hall, français et canadien et que le disque a permis de conserver. Réalisé par Claude Rochon, ce programme est animé alternativement par Paul Cornez et Michel Champagne.

vingtaine de textes, récits, études, reportages, qui tiennent au courant de tout ce qui se fait de vivant dans l'Eglise en France et dans le monde, qui instruisent et distraient tout ensemble, qui forment, au total, un incomparable fond de bibliothèque pour un foyer chrétien.

Les plus grands noms de la littérature catholique figurent aux sommaires d'ECCLÉSIA, avec ceux de nombreux Cardinaux et Evêques, parmi lesquels on a pu voir celui de S. S. Jean XXIII lui-même, qui donna un article à ECCLÉSIA alors qu'il était encore Cardinal Roncalli, patriarche de Venise.

Vous pouvez obtenir un spécimen de la revue "ECCLÉSIA" en adressant votre demande, accompagnée de 15 sous en timbres, à l'agence d'abonnement PERIODICA, Inc., 5090 avenue Papineau, Montréal - 34. Lire chaque mois "ECCLÉSIA", c'est s'enrichir l'esprit tout en passant des heures de détente et d'agrément.

Encourageons nos annonceurs.

« THEATRE - RADIO - TELEVISION »

4e Gala Artistique



Ginette Ménard

Nos lecteurs sont invités à participer à notre grand concours afin de déterminer quels sont les artistes et les athlètes les plus populaires de Sorel. Parmi les personnes qui voteront, quatre noms seront tirés au hasard à la fin du concours et "Le Gala Artistique Enr.", remettra à chacun des chanceux un prix d'une valeur de \$50.00.



Tous les artistes de la scène et de la radio sont éligibles

Exceptés les
aluminium, aduents, stores, vaisselle,
tiens, sècheuse et lessiveuse auto.



Yves Champoux

l'année dernière :
Ginette Ménard,
chez les chan-
teuses, Yves
Champoux chez
les musiciens, les
Koolkats chez les
chanteurs et Ls-
Serge Arpin chez
les athlètes.



Louis Arpin

Afin de coopérer au magnifique travail qui se fait présente-
ment à Sorel dans le domaine de la chanson canadienne et dans
le domaine sportif, nous reprenons pour la quatrième fois, l'ini-
tiative de récompenser vos artistes ou vos sportifs favoris.

VOUS ETES LES JUGES ! — Notre commanditaire offrira
un trophée par catégorie. Vous voterez pour un chanteur, une
chanteuse, un musicien et un artiste de la scène. Les ensembles
votés sont aussi éligibles. Les trophées seront remis à une
date et à un endroit qui vous seront divulgués dans un des pro-
chains numéros de votre journal "Le Sorelois".

Alors, aidez-nous à choisir les artistes et les athlètes les plus
populaires de Sorel en remplissant le coupon ci-dessous. Veuillez
le retourner aujourd'hui même.

BULLETIN DE VOTE

GALA ARTISTIQUE ENR.

A/S DU CONCOURS ARTISTIQUE

JOURNAL "LE SORELOIS" — Casier Postal 430

Mon chanteur préféré est
Ma chanteuse préférée est
Mon musicien préféré est
L'artiste de la scène que je préfère est
L'athlète que je préfère est

Mon nom
Mon adresse
Ville

M-10-17-24-31

Radio S.-Coeur

(du 14 au 19 mars 1960)

Lundi: Ernest Gagnon, s.j. "La
transfiguration". Chant: Ecole
Normale des Soeurs Grises de
Hull.

Mardi: Fernand Bédard, s.j.
"Qui comprend la malice du pé-
ché?" Chant: M. l'abbé Luc Ruest
Grand Séminaire de Rimouski.

Mercredi: Fernand Bédard, s.j.:
"Les deux visages du péché". Chant
M. François Vinet de Matane.

Jeudi: Wilfrid Girouard, s.j.
"Première multiplication des pains
(I). Chant: Collège St-Ignace de
Montréal.

Vendredi: Wilfrid Girouard, s.j.
"Première multiplication des pains
(II). Chant: Ecole Normale des
Ursulines de Rimouski.

Samedi: Ernest Gagnon, s.j.:
"SAINT JOSEPH". Chant: Ecole
Normale de l'Islet.

Le poste CJSO de Sorel irradie
cette émission à 11.30 h. a.m.

Fred Waring à à Montréal

sous peu

Le fameux chef d'orchestre Fred
Waring a trouvé une formule de
divertissement toute nouvelle, un
programme musical de variétés
qu'il a intitulé "Un Festival Sté-
réophonique" et qui met en ve-
dette son fameux Glee Club (une
fameuse chorale on le sait) son or-
chestre et ses solistes, en un mot
ses Pennsylvanians maintenant
fameux par toute l'Amérique de-
puis près de 30 ans.

Ce festival en stéréophonie est
un véritable panorama de musi-
que, de mouvement et de couleur;
une expérience toute nouvelle, un
mode de présentation toute dif-
férent des concerts traditionnels
que Waring présentait depuis dé-
jà de longues années. On y offre
des effets électroniques étonnants,
des décors qui ont été très bien
imaginés ainsi que des costumes
qui savent donner au spectacle u-
ne toute autre allure, un effet
beaucoup plus moderne.

Waring rêvait depuis longtemps
de présenter un "Théâtre Musi-
cal", un véritable pageant à l'aide
de toutes sortes de créations nou-
velles, soit des effets sonores nou-
veaux et modernes de même que

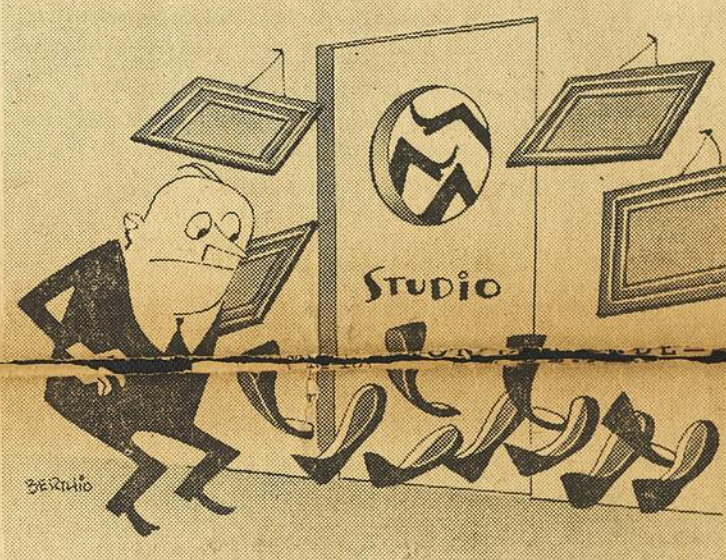
des scènes à grand déploiement
et on nous assure qu'il a tout juste
réussi ce tour de force avec son
"Festival Stéréophonique" qu'on
aura hâte de goûter, au Forum,
vendredi soir le 26 février pro-
chain.

Industrie économique

L'industrie des pâtes et papiers
du Canada utilise principalement
des billes qui sont impropres à fai-
re du bois d'oeuvre.

Encourageons nos annonceurs

"Les Joyeux Troubadours"



Quand les "Joyeux Troubadours" prennent d'assaut les studios
de Radio-Canada, "ça claque" comme dirait Gilbert Bécaud. C'est du
moins ainsi que l'imaginer le caricaturiste Berthio. Les milliers d'audi-
teurs du réseau français qui suivent fidèlement cette agréable série,
réalisée tous les matins à 11 h. 30 par Paul-Emile Corbeil, partageront
sûrement l'avis de Berthio.

LA RADIO DANS LES TRAINS EN MARCHÉ



Le Canadien National utilise
désormais un nouveau réseau
de télécommunications radio-
phoniques pour accroître l'effi-
cacité de son service entre
Edmonton, à l'est, et Vancouver
et Prince-George, à l'ouest.

La nouvelle technique, mise à
l'essai dans le train royal lors de
la visite de la Reine l'an dernier,
se généralisera dans tous les
trains de voyageurs et de mar-
chandises circulant à travers la

région montagneuse de la Co-
lombie-britannique et de l'Al-
berta. Elle permet aux méca-
niciens de locomotive et au reste
de l'équipe dans le fourgon de
queue de communiquer dans les
deux sens aussi aisément qu'a-
vec un téléphone ordinaire. Les
messages circulent également
entre les trains d'un territoire
donné, entre les trains et les
bureaux des triages et entre les

régulateurs et les équipes de
trains.

Dans la photo du haut, le Super
Continental du CN traverse la
vallée du Fraser, à l'est de Chil-
liwack. Le Mont Cheam se
dresse dans le lointain. En bas
à gauche, c'est le mécanicien
C. E. Volland qui reçoit dans la
cabine de la locomotive un
message du conducteur adjoint
B. K. MacRae que l'on aperçoit
dans la photo de droite.

SANS TAMBOUR NI ROMPETTE

PAR JACQUES BOISVERT

41ème GALA ARTISTIQUE DU GRAND SOREL, ORGANISÉ PAR "LE SORELOIS"

Le 41ème gala artistique et sportif du Grand Sorel sera sous les auspices du journal "Le Sorelois" cette année. Grâce au travail de Pierre Lachapelle et de Jean-Claude Larivière cette heureuse initiative connaîtra un nouvel essor. C'est un magnifique hommage qu'on rend à nos talents locaux. A cette occasion, on procédera au choix du plus populaire annonceur de la radio, du plus populaire chanteur et de la plus populaire chanteuse, du plus populaire athlète et également pour la première année on choisira le plus populaire artiste de la scène. Tous les ans ce concours a remporté un succès inespéré et c'est ce qui a poussé les organisateurs à continuer leur travail.

Les personnes intéressées à faire parvenir leur vote, n'ont qu'à découper le bulletin placé à cet effet dans ce journal. Le gala aura probablement lieu au Marine Cabaret, le lundi de Pâques au soir. N'attendez pas à la dernière minute pour nous faire parvenir votre choix.

DEUXIÈME CONVENTUM DES ANCIENS DE L'E.S.S.C., LES 21 et 22 MAI

Les membres de l'Association des Anciens Elèves de l'E.S.S.C. et du Mont - Saint-Bernard travaillant présentement à l'organisation d'un deuxième conventum monstre qui aura lieu les 21 et 22 mai. A cette occasion, le samedi soir il y aura soirée artistique au Théâtre Sorel, le dimanche matin, il y aura messe et ensuite banquet à l'Ecole Secondaire Sacré - Coeur. Tous les anciens des institutions précitées pourront se procurer leur carte de membre au prix de \$5.00, ce qui leur donnera droit à assister au Conventum sans frais supplémentaires. Ceux qui étaient membres et qui tiennent à le demeurer pourront le faire moyennant la somme de \$2.00 pour renouveler leur carte. Nous en remercions.

TEL QUE PREVU, LE THEATRE DE POCHÉ MARCEL DUBÉ DEVRA PRÉSENTER SA PIÈCE DURANT PLUS D'UN MOIS.

Tel que prédit par "Sans Tambour...", "Le Naufragé" tiendra l'affiche durant plus d'un mois pour répondre à la demande de la population. Le responsable, Jocelyn Joly, avait bien prévu quelques 6 ou 7 représentations, mais les demandes de réservations dépassant les espérances et il devra présenter "Le Naufragé" durant plus d'un mois.

Au moment d'écrire ses lignes, huit représentations ont été données devant une salle comble. Les appels téléphoniques continuent sans cesse à RI-3-3375 où l'on peut

obtenir des réservations.

La pièce vaut vraiment la peine d'être vue. Les artistes, presque tous des débutants, jouent avec maîtrise, la mise en scène est excellente, la musique de fond est un vrai chef-d'œuvre, l'éclairage ne saurait être mieux réussi, etc... Autant de raisons, qui font de la pièce, un succès sans précédent.

Hâtez-vous donc de demander vos réservations en signalant RI-3-3375. On se fera un plaisir de vous répondre.

ENFIN! LE PREMIER DISQUE DES KOOLKATS EST SUR LE MARCHE.

Le premier disque des Koolkats est sur le marché depuis seulement vendredi, mais déjà les marchands de musique ont épuisé leur "stock". L'enregistrement est excellent et notre quatuor ferait "la barbe" à n'importe quel groupe de "soi-disant" chanteurs qui tentent leur chance dans le "show-bizz".

Le restaurant Nadeau a été le premier à avoir le record et les "teenagers" qui fréquentent cet établissement, ont fait tourner cet enregistrement durant toute la fin de semaine sans se lasser. Le magasin de disques U. Cardin et Frère et celui de Mme Maysenhoelder, grâce à des haut-parleurs installés à l'extérieur, ont pu faire retentir des notes harmonieuses durant la journée de vendredi et de samedi.

Le poste CJSO ne cessait pas de recevoir des appels téléphoniques pour "Cette nuit mon amour" ou encore pour "Si tu prétends" et souvent même pour les deux.

On dira ensuite que les sorelois restent froids devant le talent des leurs.

A noter, la standardiste de CJSO ne répond plus "CJSO Bonjour", mais tout simplement "CJSO". Quelle est donc la raison de ce changement subit? Nous aurions un infini plaisir à réentendre ces deux mots prononcés par une si jolie voix.

L'idylle pour cette semaine: Andrée Rousseau et Réjean Duchesneau. Malgré le mécontentement de certaines, je leur souhaite longue durée. A eux, à leur idylle et aux... mécontentes!

Lors des cours de préparation au mariage, Lilliane Gagnéux et Yves Chevalier ont unis leurs destinées dans une scène démonstrative dernièrement devant ceux qui fréquentent ce cours. Ils joueront leur rôle plus sérieusement, le matin du 21 mai. Beaucoup de bonheur.

René "Sabu" Gagnéux a sorti tout l'hiver tête nue, mais mainte-

nant que le printemps s'annonce par des signes avant-coureurs, il se coiffe d'une tuque et même plus, car dimanche dernier, il avait mis son foulard sur ses oreilles alors que la température était aux environs de 30°F.

Par l'entremise de ces lignes, Jacques Larochelle tient à remercier le garage Dandurand Automobile pour la merveilleuse initiative de mettre une auto-école à la portée de tous ceux qui veulent suivre des cours de conduite et ce... gratuitement. Gérard Leblanc est l'excellent professeur qui se fait un plaisir de prodiguer des conseils aux élèves.

Jacques Lavallée, échevin de la cité de Sorel et aussi propriétaire des Royaux de Sorel, avait prédit que son équipe remporterait la victoire en quatre joutes consécutives contre le Lachine dans la semi-finale. Il a de fortes chances de voir sa prédiction se réaliser, car les Royaux mènent présentement par deux joutes à zéro.

Louise Pontbriand recevait quelques joueurs des Royaux de Sorel et leurs amies, à un souper, après la joute de dimanche à Lachine. Le spaghetti italien fut à l'honneur. Il y eut plusieurs Gargantua.

Le club de ski Mont Tranquille organise chaque vendredi soir, au Mess des Officiers, un "stag party", c'est-à-dire, des "parties", où il n'est pas nécessaire d'être accompagné pour être accepté. Le succès leur est assuré.

Pierre Robyn, le talentueux jeune chanteur a rendu visite aux "Lionceaux" et il revu enchanter.

Voulant tenter de se grandir, Lucien Laramée a décidé de se laisser allonger les cheveux. Drôle d'idée!

Le Théâtre de Poche Marcel Dubé prépare déjà la mise en scène de "L'Alouette" (Jeanne d'Arc) de Jean Anouilh. Un spectacle à ne pas manquer. Cette pièce prendra l'affiche immédiatement après le chant du cygne de "Le Naufragé".



Voyage organisé au Salon du Sportsman

JEUDI, LE 24 MARS 1960

La direction de l'Association de Chasse et Pêche du District de Richelieu Inc., a cru bon d'organiser un voyage à Montréal, par autobus afin de visiter l'Exposition du Salon du Sportsman 1960, qui aura lieu au Palais du Commerce, du 18 au 27 mars inclusivement.

Le voyage est mixte et réservé exclusivement aux membres de l'A.C.P. du district de Richelieu Inc. Comme dans toutes les organisations mises en oeuvre par la direction de l'A.C.P., la carte est valable pour le membre et sa compagnie.

Les autobus réservés aux fins du voyage précitées seront stationnés en face de l'édifice fédéral sur la rue Georges à Sorel, et le départ

aura lieu à 7 heures p.m. précises, jeudi le 24 mars 1960.

Le coût total du voyage, aller et retour est de \$1.80 par personne. Grâce à la générosité d'un bienfaiteur de l'Association, l'entrée au Palais du Commerce sera gratuite, nous remettrons aux intéressés un laissez-passer à cet effet.

Les billets sont présentement en vente à la Ferrière Hardy, 56, rue du Prince, à Sorel. Communiquez donc immédiatement avec M. Robert Dumas, sympathique gérant de la Maison Hardy et directeur de l'A.C.P., qui se fait toujours un plaisir de recevoir les membres de l'Association de Chasse et Pêche du District de Richelieu Inc.

Nous tenons cependant à vous aviser que le nombre de billets et de laissez-passer sont limités, les premiers arrivés seront les premiers servis.

J.-B.-Richard BROCHU,
trésorier.

Spectacle féérique!

Il y aura démonstration de culture physique à la Congrégation de Notre-Dame, 127 rue Georges, mercredi, le 16 mars 1960, sous la présidence conjointe de M. l'abbé Fernand Cournoyer, aumônier, et de Me Paul-Aimé Pélouin, président de la Commission Scolaire. La séance débutera à 7.30 heures p.m. Réalisation: Institut Yvan Coutu. Prix du billet \$1.00.

Pour être renseigné, lisez
"LE SORELOIS"

UN DISQUE "Stereo Living" RCA VICTOR...

SEULEMENT



AVEC L'ACHAT D'UN AUTRE
AU PRIX ORDINAIRE.



Vendeur autorisé
"RCA VICTOR"
TV Radio Haute fidélité
Tape Recorder
Disques de toutes marques
Instruments de musiques
Musique en feuilles

MARCEL
MAYSENHÖLDER

Téléphone: RI-3-6181

139A, rue Charlotte - Sorel, Qué

M-3-10-17-24

Pour être renseigné, lisez
"LE SORELOIS"

Voici la graisse H ESSO MP en CARTOUCHES

PAS DE PERTE • PROPRETÉ

Vous n'avez qu'à déboucher les extrémités de la cartouche, introduire celle-ci dans votre pistolet graisseur... et à appliquer le pistolet sur la tête de graissage! Pas de perte... propreté absolue... aucune saleté ne s'introduit dans la graisse! La graisse H Esso MP en cartouches vous épargne du temps et protège votre outillage. Voyez votre agent Esso Imperial.

Offre spéciale!
Pistolet graisseur
fourni gratuitement
(ou à prix très réduit)
à tout acheteur de
la nouvelle graisse
à usages multiples
H Esso MP
en cartouches



QUI S'Y CONNAÎT EXIGE IMPERIAL

E. SIMONEAU

J. MONGRAIN

Pierreville - Tél.: RI-3-7329

Sorel.

Tél.: RI-3-8873

L'hiver est la saison propice pour l'amélioration des maisons



POURQUOI
ATTENDRE
AU PRINTEMPS?

FAITES-LE DES MAINTENANT!

CONSULTEZ SANS PLUS TARDER LE

LE SERVICE NATIONAL DE PLACEMENT

60, rue Elizabeth

SOREL.

Tél.: RI-3-7916

La population du Canada

La population du Canada dépassera probablement 18,000,000 cette année et s'accroîtra jusqu'à environ 22,500,000 vers 1970, comme l'affirme la Revue des Affaires de février de la Banque de Montréal.

De plus, d'ici dix ans, le chiffre annuel des naissances sera vraisemblablement de 600,000, de sorte que les besoins nombreux et variés qu'a fait naître la "poussée de bébés" des années '50 pourrait n'être qu'un avant-goût de ce qui va se produire.

Au sujet des tendances probables de la population durant la prochaine décennie, la banque dit qu'il y a tout lieu de prévoir que la natalité va rester élevée et la mortalité faible, tandis que l'immigration atteindra au moins les chiffres relativement modestes des deux dernières années.

Mais juste aussi importante que le chiffre de la population est sa composition probable par groupe d'âge, ajoute le B de M. Car les "renflements" que présente la pyramide des âges ont des répercussions nouvelles avec le passage des années, et ils produisent des changements importants dans la composition de la consommation.

En particulier, prédit la revue, la signification de ceci est probable, l'advent, stores, aluminium, sècheuse et lessiveuse automatique qu'il y aura d'importantes différences dans la composition de la population du Canada par groupe d'âge entre les quelques années à venir et la dernière partie de la décennie.

Population plus jeune

"En bref, continue-t-elle, les premières années 1960 vont voir les nombreux enfants nés au début de l'après-guerre atteindre leur adolescence. Mais par suite de la faible natalité durant les années de la dépression 1930, il y en a relativement moins qui se marient maintenant et vont avoir des familles dans le proche avenir.

"Par contraste, à mesure que la décennie va approcher de son terme, les adolescents du début des années 1960 vont devenir de jeunes adultes, fréquenter les universités, prendre des emplois et fonder des familles; leur nombre et le nombre de leurs enfants seront donc beaucoup plus grands que celui des mêmes groupes d'âge aujourd'hui."

Au bout de la décennie, l'on peut prévoir que le Canada aura environ 3,000,000 de personnes de plus au-dessous de 30 ans que ce n'est le cas actuellement, tandis que la population de plus de 30 ans ne s'accroîtra probablement, pensa la B de M, que de 1,500,000.

Changements des Plus-de-30-ans

Parmi ceux qui ont plus de 30 ans, la banque ne prévoit que des changements minimes pour le groupe d'âge de 30 à 45 ans. D'un autre côté, le nombre de gens entre 45 ans et la retraite va probablement augmenter rapidement et d'une façon régulière durant les dix années à venir, de sorte que, vers 1970, ces groupes d'âge compteront près de 4,000,000 de personnes, au lieu de 3,000,000 environ à l'heure actuelle.

Pour résumer, dit la revue, "les planificateurs peuvent sûrement compter sur un accroissement assez bien comparable à celui des

années 1950. De plus, la structure des âges révèle deux tendances particulièrement significatives. La première, qui intéresse ceux qui s'occupent de répondre aux besoins des étudiants et des créateurs de foyers, est que les jeunes gens de moins de 30 ans vont former un pourcentage croissant de la population. La seconde, qui intéresse ceux qui s'occupent de répondre à une série de besoins tout à fait différents, est que les gens d'âge moyen vont aussi, peut-être d'une façon surprenante, s'accroître plus rapidement en nombre que l'ensemble de la population."

Le code de la route

La relation entre les violations au Code de la route et les accidents graves, est établie au delà de tout doute, déclare un porte-parole du Ministère des Transports et Communications.

Il y a deux catégories de conducteurs et de chauffeurs: ceux qui apprennent et observent en tout temps les signaux et les règlements, et ceux qui doivent les apprendre à leurs dépens, à la suite d'un accident ou d'un billet d'infraction.

La signalisation a pour but de permettre à tout usager de la route de se conformer aux règlements. Certains signaux indiquent un danger, d'autres indiquent les limites de vitesse ou la direction que doit suivre la circulation, les obligations ou les interdictions imposées dans l'intérêt public.

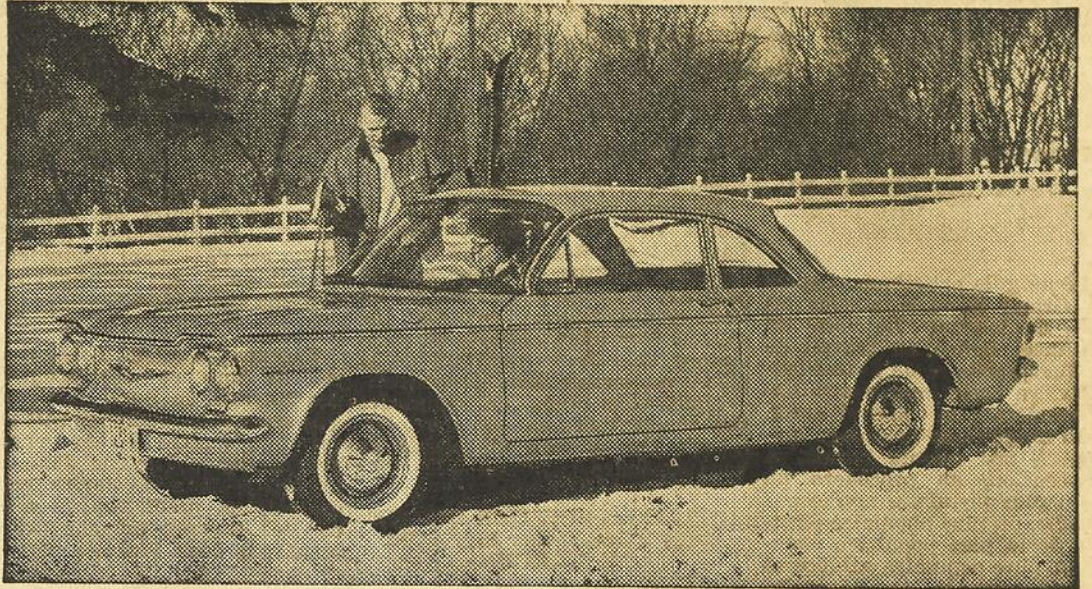
L'absence de signalisation réduirait l'automobiliste à l'état d'un navigateur qui prendrait le large sans boussole.

Avant de s'engager sur une voie ferrée, à un passage à niveau, il est nécessaire d'obéir à ce gardien silencieux que représente la croix de Saint-André, et qui signifie: "Arrêtez — Regardez — et Ecoutez!" Il ne suffit pas de voir partir un train dans une direction, il faut encore s'assurer qu'aucun autre convoi n'arrive en sens inverse là où les voies sont doubles.

Il y a 366 jours en 1960 — et il en reste encore 324! — durant lesquels la stricte observance des signaux et des règlements s'impose pour vous éviter des accidents et des regrets.

Encourageons nos annonceurs

COUPÉ CORVAIR 1960



La nouvelle 5 places Corvair à 2 portes, dont la General Motors of Canada vient d'entreprendre la fabrication en série à ses usines d'Oshawa, a des lignes de voitures sport avec toit incliné plus "rapide". Ce coupé à moteur arrière a essentiellement les mêmes cotes d'encombrement que les modèles Sedan de la Corvair. Il a deux sièges avant, et une banquette arrière rabattable qui augmente de 13.3 pieds cubes la capacité de chargement. La 2 portes se fait en modèles ordinaires et de luxe, comme la Corvair 4 portes.

Nouveau président des Charités diocésaines



Son Honneur le maire de St-Hyacinthe, Me Jacques Lafontaine, reçoit des mains de Monsiur Léopold Durivage, de Farnham, l'insigne de Caritas. Me Lafontaine est le président de la cinquième campagne des charités diocésaines et il succède à Monsiur Durivage, président de la campagne 1959.—Au cours d'une brève cérémonie qui s'est déroulée à la demeure du maire de St-Hyacinthe, le président sortant de charge de la quatrième campagne des charités diocésaines, Monsiur Léopold Durivage, a "remis les armes" au nouveau président, Me Lafontaine. Sur notre photo, de gauche à droite, M. le Chanoine Roland Frigon, directeur au Service Social du diocèse; M. Homer Dufresne, président des "noms réservés"; Son Honneur le maire Lafontaine et M. Léopold Durivage, M. Alexandre Campbell, président des "paroisses".



DOW

La BIÈRE
à la page
pour les gens à la page



DOW LA SEULE BIÈRE GARANTIE —

LA SEULE BIÈRE "CLIMATISÉE"

L'âge de pierre à l'âge du réacté

5,000 ANS DE FETES
AU DANEMARK

Tout le Danemark accueille les années soixante avec une foule d'attractions dont le caractère unique et la variété sont sans égal. Voici seulement quelques-uns des événements qui attendent le visiteur cette année:

La vie au Danemark, telle qu'elle existait il y a 5,000 ans, à l'âge de pierre, sera reconstituée dans le village de Hjerl, au cœur du Jutland, où plusieurs familles s'établiront du 10 au 24 juillet, pour y vivre les temps préhistoriques. De plus, la vie agricole d'il y a 150 ans sera elle aussi reconstituée et là aussi des familles nous montreront comment vivaient le fermier d'alors, le forgeron, le minotier, le tailleur et l'instituteur. Tout cela d'ailleurs fait partie du cinquantième anniversaire du Hjerl Heath, un musée à ciel ouvert d'un réalisme étonnant.

LE JUBILE ROYAL DU MOIS DE MAI

Le roi Frederick et la reine Ingrid du Danemark célébreront en mai, le 26 exactement, leur jubilé d'argent. Tout Copenhague sera décorée de fleurs et de drapeaux. Ce sera le festival des festivals. Les ballets royaux, l'orchestre de la radio danoise seront de la partie, le théâtre royal du Christianborg Palace, le plus ancien du monde, des concerts de musique de chambre aussi, dans le château de Hamlet, à Elsinore, et dans l'audacieux hôtel-de-ville de Odense, berceau de Hans Christian Andersen. Les agents de voyage peuvent se procurer des billets à l'avance en s'adressant aux bureaux de la SAS à Montréal, 1010 ouest rue Ste-Catherine.

LE MILLENAIRE D'UNE CATHEDRALE

La Cathédrale Roskilde, où trente-six rois et reines danois sont enterrés, avait déjà plus de 500 ans lorsque Colomb découvrit l'Amérique. Cette année, elle célébrera son millième anniversaire. Le 26 mai, dans le cadre du festival de musique l'orchestre de la radio danoise, bien connue des canadiens, de même qu'un chœur de 100 voix y donneront un concert mémorable. La cathédrale est visible par ses deux flèches à 20 milles environ de la capitale. D'autres cérémonies s'y dérouleront également les 12 et 13 juin.

DE L'AUTO SANS CHAUFFEUR A L'AVION LOUE SANS PILOTE

Vous pouvez désormais piloter vous-même un avion et survoler le Danemark. Scandinavian Airlines System vient de mettre au point ce mode de louage, qui met à la disposition des pilotes amateurs 25 avions Cessna dernier modèle. Les aéroports privés sont situés près des principaux centres touristiques: Copenhague, Aalborg, Aalborg, Aarhus, Esbjerg, Fano, Frederikshaven, Herning, Holstebro, Kolding, Odense, Ronne, Bornholm et Sonderborg. Il faut naturellement être muni de son brevet de pilote et pouvoir attester 60 heures de vol.

COPENHAGUE A 450 MINUTES DE NEW-YORK

A compter du 1er avril, lorsqu'entrera en vigueur le service

transatlantique réacté de Scandinavian Airlines System, il ne suffira que de 450 minutes pour relier la statue de la Liberté à la capitale danoise, Copenhague.

EN CHEMIN DE FER AU PAYS DES FEES

Grâce aux "Easy Way Tours", les touristes qui désirent voyager individuellement dans ce pays des fées qu'est la campagne danoise seront encore mieux servis que jamais. Ces voyages, via le train ou l'autocar, sont un succès complet. Grâce à un agencement intelligent des itinéraires des trains, autocars, transbordeurs, on obtient des escomptes qui vont jusqu'à 20 p. cent du prix du billet. Et les itinéraires peuvent être modifiés de mille façons, des escales peuvent y être ajoutées sans difficulté. L'agent de voyages de votre voisinage vous fournira tous les renseignements à ce sujet.

DEUX FAÇONS DE VISITER COPENHAGUE

Une "tournée royale", une "tournée caméra" sont deux excellents moyens de visiter la capitale danoise en 1960. Le "Royal Tour" met en relief l'aspect "royaume" de la capitale. On visite le château Rosenborg, où se trouvent les joyaux de la couronne, et le palais Christiansborg, pour aboutir enfin au palais Amalienborg, la résidence des rois, où la garde pittoresque monte le guet. Pour les chasseurs d'images, la deuxième excursion est tout juste ce qu'il faut: un guide photographique-expert parlant l'anglais, indique aux visiteurs les sites les plus propices, et l'amateur a tout le temps nécessaire pour déclencher son appareil-photo.

LA VISITE DU JUTLAND SE FAIT EN CARROSSE !

Innovation en 1960: la visite des bois le long du fjord Vejle, dans le Jutland, en carrosse. Vejle est une escale populaire où se trouve un excellent hôtel au nom typiquement danois (!): Australia. On y vogue, on y va à cheval, des excursions s'effectuent au sanctuaire des cigognes, le Tilkeborg Lake district. Et on y rencontre les danois dans l'intimité de leur vie grâce au programme "Meet the Danes".

LE SALON CULINAIRE DANOIS

Le premier salon culinaire (dans son genre) jamais organisé au Danemark aura lieu du 3 au 12 juin cette année à Aalborg. Le Danemark exporte dans le monde plus de 120 fantaisies gastronomiques distinctes. Ce salon attirera donc beaucoup de monde, et le touriste sera avide de connaître — et de goûter ce que le Danemark offre en fait de mets.

EN SOMME...

En somme, une année tout spécialement destinée à recueillir les voyageurs canadiens.

Encouragez nos annonceurs

LISEZ —
ET FAITES LIRE
"Le Sorelois"



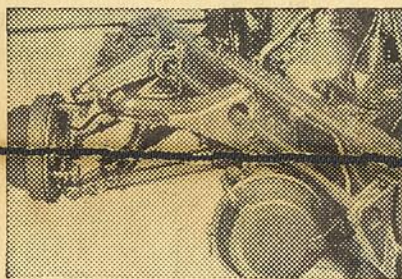
UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Les camions Chevrolet surclassent tous les autres...

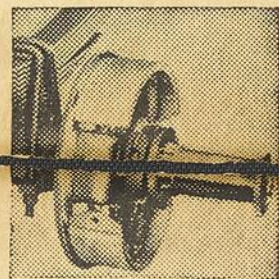
Des essais rigoureux ont prouvé que les principales pièces mécaniques des Chevrolet durent jusqu'à quatre fois plus longtemps.

Les cabines entièrement nouvelles ont une résistance à la torsion de 67% supérieure. Les nouveaux cadres de plusieurs modèles ont une rigidité jusqu'à 4.8 fois plus forte. Telles sont les qualités principales des camions Chevrolet 1960.

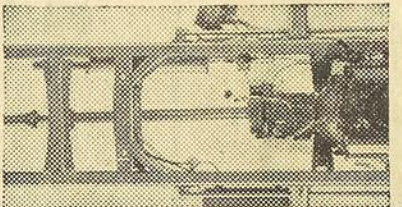
Ajoutées aux caractéristiques révolutionnaires Chevrolet, elles vous permettront d'augmenter vos profits, grâce à une plus grande durabilité, un entretien moins fréquent, une meilleure aptitude au travail, un plus grand espace de chargement et un fonctionnement ultra-économique.



LA NOUVELLE suspension avant comporte des ressorts de torsion absolument indépendants. Leurs barres de torsion leur permettent de "niveler" les trous et les bosses. 85% des chocs sont absorbés avant qu'ils atteignent la carrosserie, la cabine et le chauffeur.



LES NOUVEAUX freins donnent une sécurité maximum en permettant des arrêts rapides et sûrs, même en charge. Les garnitures ultra-larges durent plus longtemps. Pneumatiques, hydrauliques ou entièrement refroidis à l'air.



LES NOUVEAUX cadres à section carrée donnent aux camions Chevrolet une robustesse à toute épreuve. Les poutres de section carrée sont plus solides qu'auparavant. Les lourdes entretoises montées en X ou en K augmentent la rigidité du cadre et la résistance à la torsion.



LES NOUVELLES roues équilibrées avec précision. Ce souci du détail, typique de Chevrolet, vous fait bénéficier d'une conduite plus facile et plus sûre, et permet de prolonger la durée des pneus et de réduire le roulis. Les roues avant des camions Chevrolet sont équilibrées à l'usine!

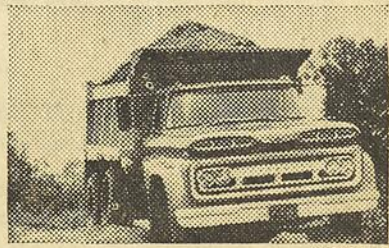
Considérez la valeur d'un Chevrolet. Vous constaterez que Chevrolet est conçu pour porter vos profits de camionnage à un niveau record. Vous verrez par vous-même les caractéristiques avantageuses et ultra-pratiques telles que le nouveau capot pleine largeur et l'aile surbaissée qui rendent le moteur plus accessible, facilitent et accélèrent l'entretien. Vous vous rendrez compte à quel point les ressorts arrière, à élasticité variable, peuvent supporter avec aisance les plus lourdes charges en adaptant automatiquement leur

résistance à l'augmentation de poids du camion. En ce qui concerne le moteur, vous constaterez qu'aucun autre ne peut rivaliser avec les V8 ultra-puissants et à couple élevé ou les solides et sûrs 6 cylindres de Chevrolet. Chaque moteur Chevrolet vous donne des performances supérieures, des économies maximums. La liste des raisons pour lesquelles vous avez tout intérêt à adopter les camions Chevrolet est illimitée! Allez donc voir aujourd'hui même votre concessionnaire Chevrolet. Il vous attend, ne tardez pas!

...et ils sont plus demandés!



LES CAMIONS CHEVROLET "STURDI-BILT" 1960



CT-860BF

Voyez dès aujourd'hui votre concessionnaire autorisé Chevrolet

Maurice Murphy Automobile Inc.

2305 Route Marie-Victorin - Tracy.

Tél.: RI-3-5529

Une valeur de

tirage organisé par
LUCIEN LACHAPELLE LIMITEE

Chaque achat de \$2.00
billet au tirage chez:

Les Produits



**se vendent chez les
dépositaires suivants:**

STATION GASTON DESJARDINS,
1602 Route Marie-Victorin.

**Avec
CHAQUE
PLEIN D'ESSENCE
ou l'équivalent en
produits
"TEXACO"
chez
votre
GARAGISTE**



- Lucien Lachapelle Limitee,
- Sorel Mill & Builders Supp

General Electric

chez n'importe lequel des m

Les Produits TRAC

AUGMENTEZ VOS CHANCES

Les 5 premiers prix seront d'une

AUTRES PRIX : - Téléviseurs, Poêles électriques, Frigidaires, à ce \$5,000.00 en argent comme prix pour former la somme globale de \$100,000.00. La somme globale de \$100,000.00 sera en solution divisé en tranches de 50 prix de \$10.00. - D'autres détails vous

faire vos achats chez les fournisseurs

La date et le lieu du tir

Pour renseignements : - LUCIEN LACHAPELLE,

de Lucien Lachapelle Limitée

00.00

AVEC
vos achats
de tous genres
à
**SOREL MILL &
BUILDERS SUPPLY
LIMITED**
20, rue du Prince

vous donne droit à 1

**Chaque achat de \$2.00 vous donne droit
à 1 coupon du tirage.**

Demandez votre billet de tirage.

Limitée, ou

Supply Limited

Electric, Inglis, etc.

et les marchands vendant

TEXACO etc., etc.

CHANCES DE GAGNER!

Avec
vos commandes
d'huile
à chauffage
chez

**Lucien LACHAPELLE
Limitée**

20, rue du Prince



Chaque achat de \$2.00 des
Produits TEXACO vous donne
droit à 1 billet.

Les Produits



**se vendent chez les
dépositaires suivants:**

POSTES RURAUX :

ROGER DANEAU, Ste-Anne de Sorel
GARAGE ERNEST BONIN,
St-Denis-sur-Richelieu.

BIENVENUE ARMAND, Contrecoeur
GARAGE ADRIEN CABANA,
Contrecoeur.

GARAGE ROGER CHOQUET, Varennes
THEODE GIGUERE,
St-Pierre de Sorel.

GARAGE DONAT DUHAMEL,
St-Roch-sur-Richelieu

GARAGE PAUL-ERNEST HUARD,
St-Bernard-de-Michaudville.

GARAGE ROBERT PROULX,
Verchères.

MOTEL YAMASKA, Yamaska.

GARAGE VILLIARD et FRERE ENRG.
Yamaska.

une valeur de \$1,000.00 chacun

Lessiveuses, Radios, et nombre d'autres articles seront ajoutés
à la valeur de \$11,000.00. Aussi, \$500.00 sera donné comme prix de con-
solation vous seront donnés plus tard. - Commencez dès aujourd'hui à
noter les noms apparaissent ci-dessus.

seront annoncés plus tard.

Limitée 20, rue du Prince, Sorel, Qué. Tél. RI-3-3323.

La Semaine de la Fraternité

Plus encore que de la tolérance, une cordiale fraternité.
par José Caden, "L'Echo du St-Maurice, Shawinigan, Qué.

En nos temps où certaines philosophies et conceptions sociales creusent tant de funestes fossés entre nations, sinon entre citoyens d'un même pays, notre Canada peut sûrement se flatter d'être une terre où se coudoient sereinement plusieurs races et religions, d'être éminemment la patrie de la tolérance, de la liberté de croire et prier, d'agir et penser à sa guise.

Cette tolérance ne doit pourtant pas s'arrêter dans l'esprit, ni se traduire seulement dans les relations sociales d'un peuple qui entend conserver le culte des "bonnes manières"; il faut qu'elle parvienne jusqu'au coeur. Cette tolérance, allant jusqu'à s'exprimer en liens d'amitié et en mutuelle estime, s'appelle alors de la fraternité.

Une semaine de la fraternité était observée au Canada "d'une mer à l'autre", du 21 au 28 fév. sous l'impulsion du Conseil Canadien des Chrétiens et des Juifs.

Sans prétendre nous citer en exemple, ici, dans la région de Shawinigan, il ne paraît pas excessif d'affirmer que nous ressentons palpablement les bienfaits d'une belle fraternité canadienne par des échanges inter-cités de jeunes garçons et jeunes filles, qui semblent devoir devenir désormais une tradition entre les deux premières villes jumelées du Canada et d'Amérique du Nord: Hamilton de l'Ontario et Shawinigan du Québec. Non seulement des groupes de jeunes vont, tour à tour, vivre une quinzaine de jours dans une autre Province, dans un autre milieu linguistique et même religieux, mais des étudiants viennent faire un stage dans la ville-soeur pour travailler durant les vacances en même temps qu'approfondir une deuxième culture qui double leurs possibilités de rayonnement pour l'avenir.

L'unité nationale est ardemment désirée par tous les Canadiens au coeur large et à l'esprit ouvert; cette unité se précipitera dans la mesure où une mentalité fraternelle se développera entre tous les éléments de notre nation, dans un profond respect de nos mutuelles croyances et attaches ancestrales.

Nous ne serons, d'ailleurs, jamais plus chrétiens qu'en célébrant avec ferveur, chaque année, une Semaine de la Fraternité.

La circulation sur les chemins publics

A la différence des pistes de courses, où même des "professionnels" finissent par succomber, la circulation sur les chemins publics est nécessairement régie par une série de règlements édictés en vue de la protection des usagers de la route.

A ce propos, un porte-parole du Ministère provincial des Transports et Communications, rappelle qu'avant de fixer une limite de vitesse sur un certain parcours, les

Les lois ouvrières du Québec

M. Roger Régimbal, directeur du personnel d'Ayers, Ltd., de Lachute, a déclaré dernièrement que les lois ouvrières du Québec devraient être clairement comprises à tous les niveaux de l'administration et non laissées à la seule responsabilité des services légaux, du personnel et des relations industrielles.

M. Régimbal, qui dirigeait un forum sur les divers aspects de la législation ouvrière provinciale au cours d'une réception de la division de l'est de la Société du textile du Canada, a déclaré que malgré l'existence de plusieurs décennies des lois ouvrières actuelles ce n'est que récemment que les employeurs ont osé faire connaître leurs opinions et présenter des suggestions concrètes aux législateurs.

"D'autre part, dit-il, les centrales ouvrières ont fait porter toute leur force et leur influence dès le début.

"Elles ont été la cause de l'adoption de nouvelles lois et de nouveaux règlements alors que nous avons été satisfaits de nous plaindre des nouvelles restrictions au fur et à mesure que les nouvelles lois étaient adoptées."

En de telles circonstances, a-t-il ajouté, les employeurs peuvent se considérer chanceux que les lois ouvrières provinciales soient aussi équitables qu'elles le sont.

"Notre salut relève du fait que le gouvernement durant toutes ces années a maintenu fermement le principe de l'entreprise privée et qu'il a pensé pour nous.

"Nous savons que les législateurs accueillent bien nos suggestions et notre appui et feront tout ce qui est nécessaire pour maintenir la paix, l'équité et la justice pour tous", dit M. Régimbal.

"Les relations ouvrières sont votre affaire. Il n'est pas suffisant de confier ce problème entièrement entre les mains des services de relations ouvrières, du personnel ou de loi de vos associations et encore moins de laisser le gouvernement provincial penser pour vous.

"Vous devez découvrir ces choses par vous-mêmes, dit M. Régimbal, parce que vous seuls pouvez assurer l'adoption du genre des lois dont vous avez besoin pour conduire à bonne fin votre travail dans l'industrie."

Les autres membres du panel étaient M. R. T. Watters, directeur des relations industrielles de Du Pont of Canada Ltd., et M. J. Massicotte, directeur adjoint des relations industrielles de l'Institut des textiles de base.

autorités prennent en considération plusieurs détails, tels que: la proximité de côtes ou de courbes dangereuses, zones scolaires, terrains de jeux, bifurcations, densité de la circulation, etc.

Ces restrictions doivent être observées par tous les conducteurs de véhicules et même par les cyclistes et les piétons. Ces derniers doivent être continuellement sur le qui-vive, en présence du grand nombre de véhicules rapides de toutes dimensions qui sillonnent les voies publiques.

Le but principal de nos appels est de convaincre les usagers de la route de la nécessité d'obéir aux règlements qui sont édictés pour leur protection et de ne pas commettre les fautes qui ont déjà coûté la vie à tant d'autres.

Journée d'Etude Sociale

Cercles d'Economie Domestique.

La Fédération des Cercles d'Economie Domestique du diocèse de Saint-Hyacinthe tiendra sa 4ième Journée d'Etude Sociale annuelle, mardi, le 15 mars à la Villa Ste-Jeanne d'Arc, à St-Hyacinthe. La

réunion, sous la présidence de Mme Gustave Bédard, d'Iberville, présidente diocésaine, sera dirigée par M. l'abbé Georges-Etienne Phaneuf, directeur de l'Action Sociale dans le diocèse, et aumônier de la Fédération.

"Il faut être de son temps", tel est le thème de cette journée, organisée dans le but de rendre la femme plus consciente de ses responsabilités vis-à-vis des conditions sociales dans lesquelles elle se trouve. L'étude, divisée en trois parties, sera suivie de forum, et la

réunion se terminera par l'assistance à la messe vers 4.30 heures.

Encouragez nos annonceurs

Pour être renseigné, lisez "LE SORELOIS"

La paix est le premier des besoins comme la première des gloires. — Napoléon.

Faite pour la vie
que vous aimez vivre
UNE BIÈRE Plus "Vive"!



Voici une bière en parfaite harmonie avec l'esprit jeune et dynamique du Québec d'aujourd'hui! Cette bière blonde, douce, radieuse, plus "vive" est faite pour la vie que vous aimez vivre! Le mot rafraîchissement prend un sens nouveau avec cette nouvelle bière lager, typiquement de son pays et de son temps.

"RECHERCHER L'ÉTIQUETTE BLEU-BLANC-ROUGE"

La bière Lager MOLSON
CANADIAN

POUR VOUS... Mesdames

Les darnes grillées sont bien accueillies

Dorées sur le grill et encore grillantes à leur sortie du four, les darnes font une entrée appétissante pour le carême. Si vous êtes à la recherche d'idées pour le dîner ces jours-ci, voyez ce qui suit. D'après le ministère fédéral des Pêcheries, il y a de la morue, du saumon et du flétan en abondance dans la plupart des régions. De plus, la cuisson sur le grill est un des modes les plus rapides et les plus faciles d'apprêter le poisson. Voici comment procéder pour réussir les darnes grillées.

Cuisson des darnes sur le grill

Choix des darnes: Pour la cuisson sur le grill, choisir des darnes de ¾ à 1 pouce d'épaisseur. Les darnes minces tendent à se dessécher pendant la cuisson.

Préparation: Chauffez le grill d'avance. Saler et poivrer les darnes des deux côtés, les mettre en place et les arroser de beurre fondu ou d'autre graisse.

Mise au four: Pour griller, le poisson doit être à trois pouces environ du feu. Les darnes congelées sont souvent décongelées avant la cuisson sur le grill, mais on peut les cuire à l'état congelé. Dans ce cas, mettre les darnes de 6 à 8 pouces du feu pour ne pas que la surface soit trop cuite avant que le centre ne soit décongelé.

Cuisson sur le grill: La durée de la cuisson dépend de l'épaisseur des darnes et du fait qu'elles sont congelées ou non. Les darnes fraîches ou décongelées exigent 10 minutes par pouce d'épaisseur; on les retourne à la mi-temps et on les arrose de graisse fondue. Les darnes congelées exigent environ deux fois plus de temps pour cuire.

Le poisson est cuit: Lorsque les sucs prennent une couleur laiteuse, que la chair a perdu son apparence translucide, qu'elle est opaque jusqu'au centre et qu'elle s'effeuille facilement.

A table! Mettre les darnes sur un plat chaud, garnir et servir immédiatement. Cuit au naturel sur le grill, le poisson est délicieux. Pour en faire un mets encore plus savoureux, essayer une des recettes suivantes offertes par les économistes ménagères du ministère fédéral des Pêcheries.

Darnes dorées sur le grill

2 livres de darnes de morue ou de saumon
1 c. à soupe d'oignon râpé
2 c. à soupe de jus de citron
¼ de tasse de beurre fondu
1 c. à thé de sel

Une pincée de poivre
Paprika et persil
¼ de c. à thé de thym ou d'estragon.

Mettre les darnes sur un grill huilé. Mélanger les six ingrédients suivants pour en faire une sauce au beurre. Arroser les darnes avec la moitié de cette sauce. Griller 4 ou 5 minutes, retourner, arroser avec le reste de la sauce et continuer la cuisson jusqu'à ce que les darnes soient à point. Mettre les darnes sur un plat chaud, saupoudrer le paprika et garnir de persil. De 4 à 6 portions.

Darnes écarlates

2 livres de darnes de flétan
1 c. à thé de sel
Une pincée de poivre
¼ de tasse de beurre fondu ou autre graisse
1 tasse de fromage râpé
1 c. à soupe de moutarde préparée
2 c. à thé de raifort préparé
2 c. à soupe de sauce au piment rouge (chili).
Assaisonner les darnes de sel et de poivre et les poser sur le grill.

Arroser avec la moitié du beurre fondu et griller 4 ou 5 minutes. Retourner, arroser avec le reste du beurre et terminer la cuisson. Dans l'intervalle, mélanger ensemble le fromage, la moutarde, le raifort et la sauce au piment. Napper les darnes de ce mélange et remettre au feu 1 ou 2 minutes pour léguifier et dorer le fromage. De 4 à 6 portions.

Les épreuves de la journée

Les "jeux" de fléchettes et de petit bateaux font partie du travail de Mme Gerry Buys, technicienne de laboratoire. Son emploi consiste à éprouver des plastiques, notamment le pellicule de polythène.

Il ne s'agit pas pour elle de lancer des fléchettes dans une feuille de plastique... mais une des expériences consiste à laisser tomber une pointe d'un poids donné d'une hauteur déterminée sur un échantillon de pellicule. Celle-ci rompra sous certaines conditions, et c'est là l'information que recherche et note la technicienne.

On sait que la pellicule de polythène sert à une foule d'usages. Le constructeur l'exige solide pour résister aux basses températures. Le fabricant de vêtements, au contraire, désire un matériau d'emballage souple, maniable et suffisamment pour mettre en valeur son contenu.

C'est en vue de donner à chacun le produit voulu qu'elle exécute le test précité, et beaucoup d'autres, au laboratoire de service technique et de développement de la Canadian Industries Limited, Toronto.

Un plat de poisson économique

Les Écossais sont de grands amateurs de hareng. Ils lui ont même conféré le titre de "roi des poissons" et l'ont célébré dans la chanson "bonnie fish and dainty fairin". Dans notre pays, le hareng n'a pas reçu les honneurs dus à son rang; c'est pourtant un poisson succulent, nourrissant, pas cher et disponible sous plusieurs formes.

En boîtes ovales d'une livre ou d'une demi-livre, le hareng est très économique. On le trouve en conserve "au naturel" additionné seulement de sel, et aussi en sauce tomate. Sous cette forme, le hareng mélangé avec des oeufs durs donne un plat en cocotte délicieux et facile à préparer, comme on le verra en essayant la recette suivante offerte par les économistes ménagères du ministère des Pêcheries.

Hareng au gratin

4 c. à soupe de beurre
¼ de tasse de chapelure fine
2 c. à soupe de farine
¼ de c. à thé de sel
1 tasse de lait
1 bote (13 ou 14 onces) de hareng en sauce tomate
2 oeufs durs, tranchés.

Fondre le beurre, en mélanger 2 c. à soupe à la chapelure et mettre de côté comme garniture. Faire une sauce blanche en mélangeant le lait lentement et en cuisant sur feu doux tout en remuant jusqu'à ce que la sauce soit épaisse et lisse. Dans une cocotte graissée d'une pinte, poser des couches alternées de hareng en sauce tomate, d'oeufs tranchés et de sauce blanche. Garnir de chapelure beurrée. Cuire à four modéré (350°F.) une vingtaine de minutes, ou jusqu'à ce que le plat commence à bouillonner. Quatre portions.

"Ce que j'aime surtout dans mon travail, c'est la variété", de confier la technicienne d'origine hollandaise. Une journée, j'éprouve des pellicules, le lendemain, c'est le tour d'un bol à salade ou d'un seau à laver". Non seulement les objets finis, mais la matière première, en provenance de la fabrique de la compagnie, à Edmonton, lui passe entre les mains.

Parmi les instruments à sa disposition, il y en a pour mesurer la tension, la solidité au pelage, à la décoloration, à la perte du lustre. La plupart des épreuves ne sont en fait qu'une forme exagérée de l'usure normale d'un article.

Dans une chambre spéciale, on l'expose artificiellement à la pluie et au soleil. Un bain à basse température permet d'établir la limite de froid tolérée sans fendiller ou éclater. On va même jusqu'à faire bouillir les plats à vaisselle dans une solution de détergent et de margarine... "Après tout", explique-t-elle, "nous visons un but pratique".

Quant aux petits bateaux, mentionnés à la première ligne, il s'agit simplement de vaisseaux flottants employés dans l'épreuve déterminant la proportion de noir de carbone dans le tuyau de polythène.

Entrefilets

Enfants et adultes aimeront les bateaux Parmentier chargés de filets de sole. Cuire au four 4 grosses pommes de terre. Lorsqu'elles sont presque cuites, mettre au four 1 livre de filets de sole assaisonnés, divisés en quatre rouleaux adaptés à la grosseur des pommes de terre. La durée de cuisson de la sole à four chaud (450°F.) est d'une dizaine de minutes par pouce d'épaisseur des rouleaux.

Pour "armer les bateaux", couper une tranche sur le dessus de chaque pomme de terre et enlever la pulpe, en laissant la "coque" intacte. Piler la pulpe et y ajouter du lait, du beurre, des assaisonnements et ¼ de tasse d'échalotes hachées. Battre en mousse. "Armer" ce mélange dans les "coques" de pommes de terre jusqu'à la "ligne de flottaison", "embarquer" un rouleau de sole dans chacune et couvrir avec le reste de pommes de terre. Saupoudrer de fromage râpé et mettre sous le grill pour fendre et dorer le fromage.

Les "nids" de saumon sont attrayants et délicieux pour le dîner ou le souper. Mélanger le contenu égoutté et émietté d'une boîte d'une livre de saumon avec un oeuf, un tissu de mie de pain en gros morceaux, ¼ de c. à thé de sel, 1/8 de c. à thé de poivre, et le liquide de la conserve. Chauffer environ 5 minutes au bain-marie, en remuant constamment, jusqu'à ce que l'oeuf soit partiellement cuit. Enlever du feu et laisser refroidir un peu. Diviser ce mélange en 6 parties égales et façonner chacune en forme de nid sur une tôle à four graissée. Casser 6 oeufs, un à la fois, dans un petit bol, et en verser un dans chaque nid. Cuire les nids à four modéré (350°F.) de 12 à 15 minutes, ou jusqu'à ce que les oeufs soient congelés. Garnir chaque oeuf d'un peu de paprika et d'un brin de persil.

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

Une chemise délaissée



UNE CHEMISE DELAISSEE par votre mari peut devenir une attrayante et élégante blouse pour vous-même. Aucun mystère à cela — seulement quelques verges de galons et une machine à coudre.

CLUB DE SUPPORTS "SPENCER"

Spencer vous donnera plus de santé et d'élégance. Il sera dessiné, taillé, et fait spécialement pour vous. Il est léger et garanti ne pas se déformer. Un support qui perd sa forme, n'est pas efficace.

Des centaines de médecins le prescrivent comme préventif ou aide indispensable à leur traitement.

Spencer est au service des dames, hommes et enfants.

Vous êtes invités à profiter des 22 années d'expérience en corseterie Spencer de

M.-Rose Chapdelaine

Corsetière médicale spécialisée
80, rue du Roi, app't 3 - Sorel.
Tél.: RI-3-7100

Inscrivez-vous pour le tirage du 8 avril 1960.

Pour être renseigné, lisez "Le Sorelois".



M. Albert Colucci, directeur du Pioneer Village Museum de Toronto, montre à une jeune ménagère le fonctionnement d'une lessiveuse vieille de 50 ans. Une campagne nationale a été lancée en vue de retrouver les plus anciennes lessiveuses présentées à l'Exposition nationale du Canada. La plus vieille machine de chaque province sera échangée par la compagnie Maytag contre un modèle automatique.

TEL.: RI-3-4935.

Dr GABRIEL JOYAL, o.d.

OPTOMETRISTE
EXAMEN DE LA VUE

49, rue du Roi (Edifice du Woolworth).

SOREL, Qué.

Pour être renseigné, lisez "Le Sorelois".

Pour vous... Mesdames

La vision à l'école

Plus de 80% du travail scolaire est basé sur la vision. En conséquence on ne dira jamais assez l'extrême importance d'une bonne vision pour l'enfant qui fréquente l'école.

Bien voir pour l'enfant qui apprend à lire, à écrire et à compter, cela suppose un haut degré de clarté de vision, de confort visuel et d'efficacité visuelle. Comment l'enfant peut-il vraiment s'intéresser à sa classe s'il se plaint d'embrouillement, s'il perd sa place et saute des mots en lisant, s'il clignote constamment des paupières, s'il se frotte les yeux en faisant ses devoirs, si le travail rapproché l'oblige à toutes sortes de mouvements de la tête, s'il se plaint de maux de tête en classe, de brûlements d'yeux, de larmoiement, si ces yeux rougissent ou montrent des orgelets.

Le travail scolaire visuel exige tout d'abord un éclairage suffisant, soit celui fourni par une lampe de 40 watts avec abat-jour, placée à 15 ou 20 pouces du texte, aluminium, auvents, stores, rideaux, sècheuse et lessiveuse automatiques, s'échappent d'ailleurs que nous ne pouvons pas nous en passer. L'enfant ne doit jamais lire ou écrire en dedans de 13 pouces. Cette distance de travail doit être scrupuleusement observée. Le corps doit être droit et non penché sur le côté ou sur ses livres. L'enfant ne doit jamais lire couché.

La clarté visuelle de l'enfant doit être constante tant pour le tableau que pour ses livres de classe. Tout embrouillement périodique ou prolongé indique un problème à corriger. L'enfant doit avoir confortablement et aisément. En effet si pour atteindre un niveau convenable de vision, l'enfant fait des efforts indus, il se fatiguera et aura tendance à se désintéresser de son travail. De plus il lui faut une vision efficace et souple qui réponde aux moindres exigences de sa tâche. Plus un travail exige des yeux, plus il faut une vision puissante pour l'exécuter.

Des enquêtes scientifiques souvent répétées ont démontré que 25% des enfants ont des difficultés visuelles avant d'entrer à l'école. Or 3 ans plus tard, 40% des enfants manifestent des difficultés visuelles. Ce pourcentage monte à 80% avec les années scolaires.

Soumettre les problèmes visuels de vos enfants à un optométriste, c'est une nécessité courante dans la solution de tous les problèmes visuels.

(Publié sous les auspices de la Ligue du Bien-Etre Visuel, Incorporée de la Province de Québec).

LE POISSON COMME ALIMENTS

Pour les personnes d'un certain âge

Avec l'âge, l'organisme exige moins de calories, mais il faut toujours de la protéine et du cal-

cium. Les personnes âgées ont besoin d'aliments faciles à manger et à digérer, mais riches en protéines pour remplacer les tissus usés. Il leur faut du calcium pour que les os restent solides et sains. Sous ce rapport, le "chowder" de poisson au lait est tout indiqué.

Voici de la part des économistes ménagères du ministère fédéral des Pêcheries la recette d'un "chowder" exceptionnel, aussi facile à préparer qu'à manger. Jeunes et vieux goûteront le mélange de filets et de clams mijoté au four dans un bouillon crémeux. Cette soupe peut être servie comme entrée ou comme plat de résistance.

Chowder de poisson et de clams au four

2 livres de filet de morue ou d'aiglefin
1 c. à thé de sel
1/8 de c. à thé de poivre
1 c. à soupe de beurre fondu
2 c. à soupe d'échalottes hachées
2 boîtes (de 7 1/2 onces) de clams hachés
2 tasses de crème de table
2 tasses de lait riche
Croûtons.

Séparer les filets, les couper en bons morceaux et les mettre au fond d'une cocotte de 2 pintes. Ajouter le sel et le poivre. Frire l'oignon dans le beurre environ 5 minutes, et l'ajouter au poisson. Ajouter les clams et leur eau, la crème et le lait. Cuire la soupe à four modéré (350°F.) pendant 30 minutes. Servir dans des bols à soupe chauffés, avec garniture de croûtons secs. Six assiettées.

LE POISSON COMME ALIMENTS

Pour les adolescents

Certains jeunes "de treize à dix-neuf ans" sont déjà bons cuisiniers parce qu'ils aiment à manger, à recevoir, et à essayer de nouveaux plats. L'adolescent doit consommer les mêmes aliments que le jeune enfant, mais en quantités suffisantes pour ses besoins. Il préfère volontiers les aliments qui se mangent vite et facilement, comme les "salmonburgers" recommandés ci-dessous par les économistes ménagères du ministère des Pêcheries pour faire un "gouletton" après une partie de plaisir au grand air.

"Salmonburgers"

2 boîtes de saumon (7 1/2 onces chacune)
1/2 tasse de concombres à l'aneth hachés
1/2 tasse de céleri haché fin
1/4 de tasse d'oignon haché fin
2 c. à soupe de mayonnaise
4 tranches de fromage fondu (procédé) coupées en deux
8 petits pains à "hamburger" fendus et beurrés.

Egoutter et émietter le saumon. Ecraser les arêtes avec une fourchette et les mélanger au poisson. Mettre ensemble le saumon, le concombre à l'aneth, le céleri, l'oignon et la mayonnaise; bien mé-

LE POISSON COMME ALIMENTS

Pour les adultes

Le poisson, les crustacés et les coquillages se consomment parce qu'ils sont bons, mais si vous manquez de souffle dans les escaliers ou que vos vêtements de l'an dernier paraissent étroits, vous avez une raison de plus de manger du poisson. Bien que riches en protéines nutritives, les crustacés et les coquillages, ainsi que plusieurs poissons, renferment peu de calories. L'addition d'autres éléments au plat fait cependant changer le compte final de calories.

La recette suivante, fournie par les économistes ménagères des Pêcheries, fait un plat de famille délicieux, même pour les personnes soucieuses de leur poids, à condition d'omettre l'appât croustillant de mie de pain beurrée qui le recouvre.

Filets à la créole

2 livres de filet de morue ou d'aiglefin

langer. Tartiner chaque moitié de pain de plusieurs c. à soupe du mélange, ajouter une demi-tranche de fromage fondu et couvrir avec l'autre moitié du pain. Envelopper chaque pain d'aluminium en feuille ou mettre les pains le côté coupé vers le haut, dans une casserole, et couvrir le tout d'une feuille d'aluminium. (Les salmonburgers peuvent être préparés d'avance et réfrigérés jusqu'au moment de les réchauffer). Mettre à four chaud (450°) et chauffer pendant 15 minutes. Servir immédiatement. Huit portions.

Huile de cuisine
Sel et poivre
1/2 tasse de céleri ou de piment vert haché

1 petit oignon tranché
2 c. à soupe d'huile de cuisine ou de graisse

1 boîte de tomates (20 onces)
1/2 c. à thé de sel

1/8 de c. à thé d'origan (marjolaine) (facultatif)

1/8 de c. à thé de poivre

1 c. à soupe de fécule de maïs

2 c. à soupe d'eau

2 tasses de mie de pain

3 c. à soupe de beurre fondu

Mettre les filets sur un seul rang dans un plat à four graissé, peu profond. Badigeonner l'huile de cuisine et assaisonner de sel et de poivre. Cuire à four chaud (450°) en comptant dix minutes de cuisson par pouce d'épaisseur pour les filets frais, et le double pour les blocs congelés.

Pendant ce temps, faire attendre le céleri ou le piment et l'oignon dans les 2 c. à soupe de graisse. Ajouter les tomates et les assaisonnements. Faire mijoter, puis incorporer la fécule de maïs à l'eau et mélanger à la sauce en remuant. Faire épaissir et éclaircir la sauce en remuant pendant la cuisson. Verser sur le poisson et garnir de mie de pain beurrée. Dorer au four ou griller. Six portions.

Encourageons nos

annonceurs.

Pour être renseigné, lisez "Le Sorelois".

SI VOTRE MEDECIN N'EST PAS LA

Dimanche, le 13 mars

Jeudi, le 17 mars

Dr Lamonde

TEL.: RI-3-6569

Trois de nos...

(suite de la page 2)

reparlera en détail... plus tard!

D'ici à ce que le travail (polycopie, adresses, timbres, etc.) soit fait, vous risquez de recevoir cette lettre seulement l'année prochaine! Si nous devons faire effort pour vous demander des secours matériels, la demande de vos prières quotidiennes et ferventes arrive spontanément à nos lèvres. D'onnons-nous rendez-vous au pied de la Crèche pour que Dieu intensifie et rende féconde en fruits de salut nos efforts combinés. Les Boudhistes s'apprentent à entrer dans l'année 2053! Nous n'en sommes qu'à 1960... est-ce un retard? ou une invitation à accélérer l'allure de notre dévouement pour que la Vérité atteignent ces pauvres égarés avant qu'ils ne soient rendus trop loin? Puisse chacun de nous prendre la résolution de faire un peu plus en 1960 qu'en 1959... et Dieu règnera plus sur le monde.

Bien affectueusement unis en Notre Seigneur, vos trois p'tit Voluntas du Laos,

CLAUDE VERONNEAU
OLIVIER DALLAIRE,
DANIEL O'ROURKE.



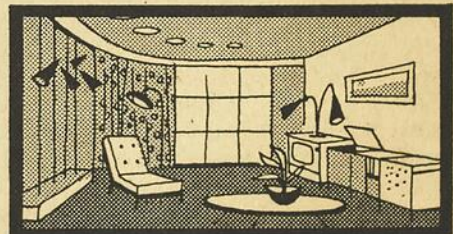
POUR CEUX QUI VEULENT PROFITER PLEINEMENT DE L'ÉLECTRICITÉ

De la lumière là où vous en avez besoin: dans l'entrée, les placards, les escaliers, etc. de nombreux circuits et des prises commodas en fonction de vos besoins actuels et futurs.

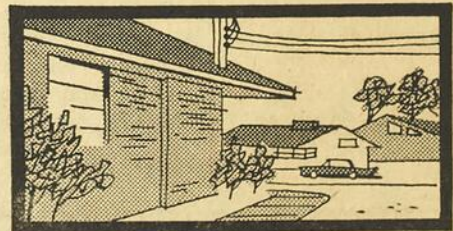


Le coffret de raccordement et le panneau de distribution de la maison "Médailleon" garantissent que votre installation vous permettra de mieux vivre avec l'électricité, aujourd'hui et demain.

The Shawinigan
WATER AND POWER CO.
AU SERVICE DU QUÉBEC



Des circuits indépendants pour les appareils principaux de la cuisine et de la buanderie. De nombreuses prises pour les ventilateurs, pendules, et tous les autres petits appareils.



QUE VOTRE NOUVELLE DEMEURE SOIT UNE MAISON MÉDAILLEON!

Bourses d'étude pour recherches en chimie

Dix-huit bourses d'études post-universitaires pour recherches en chimie seront décernées cette année par la Canadian Industries Limited, a annoncé ces jours derniers le Dr J. W. Tomecko, directeur des services à l'éducation de la compagnie.

Ces bourses, décernées pour l'année académique 1960-61, défraient des études dans les domaines de la chimie, du génie chimique, de la chimie agricole et de la métallurgie. Seize d'entre elles sont octroyées à des étudiants préparant un doctorat et deux, à des étudiants recherchant une maîtrise. Les premières sont d'une valeur de \$2,000 à l'étudiant plus \$400, à l'université; les autres, de \$1,200 à l'étudiant et de \$300, à l'université; les autres, de \$1,200 à l'étudiant et de \$300, à l'université.

Les universités choisissent les boursiers C-I-L, les assistent dans le choix d'un sujet d'étude et dirigent leurs recherches durant l'année.

Cette compagnie de produits chimiques a constamment élargi les cadres de son système de bourses depuis 1940. Il englobe l'Université d'Alberta, l'Université de la Colombie Britannique, l'Université

Dalhousie, l'Université Laval, le Collège Macdonald, l'Université du Manitoba, l'Université McGill, l'Université McMaster, l'Université de Montréal, l'Université du Nouveau Brunswick, l'Ontario Agricultural College, l'Université d'Ottawa, l'Université Queen's, l'Université de la Saskatchewan, l'Université de Toronto et l'Université Western, Ontario.

La C-I-L décerne aussi des bourses d'études pour recherches post-universitaires en administration de la faune. En tenant compte des octrois, l'aide directe accordée par la compagnie à l'éducation dépasse \$150,000 par année.

Campagne des Charités Diocésaines

La prochaine campagne des Charités Diocésaines débutera officiellement le 30 octobre 1960. La sollicitation générale dans les paroisses sera présidée par M. Alexandre Campbell de La Providence. On sait que M. Homer Dufresne présidera la sollicitation de la section des "noms réservés" dans le diocèse et que le président général de la campagne est Me Jacques Lafontaine, maire de St-Hyacinthe.

C'est dire que l'organisation de la campagne 1960 est déjà en marche. De fait, les 10 présidents régionaux de la section des "paroisses" seront connus sous peu. Le diocèse est en effet divisé en 10 régions auxquelles préside un président régional. On sait que par les années passées, Son Excellence a demandé à toute la population qu'aucune autre organisation paroissiale n'ait lieu pendant les 15 jours précédant et les 15 jours suivant la date de la sollicitation générale, vu le caractère diocésain de la Campagne de Caritas ainsi que sa nécessité. C'est de plus en plus nombreuses que des âmes de bonne volonté prêtent leur concours à

Caritas d'année en année et les Oeuvres peuvent ainsi assurer la population de services adéquats et nombreux. Caritas a suscité l'an dernier, la naissance ou la mise sur pied de trois nouveaux services diocésains, soit: Le Service Diocésain de l'Enfance Handicapée, Le Service d'Infirmières Visiteuses dans la région d'Iberville avec la collaboration du diocèse de St-Jean ainsi que le Secrétariat Général de la Fédération des Loisirs.

Le 30 octobre se trouve le dimanche du Christ-Roi.

Encourageons nos annonceurs

"Le Sorelois" pénètre partout.

Modernisation des chemins de fer

Montréal. — "Si l'on excepte les trajets relativement courts, les chemins de fer fournissent le moyen de transport terrestre le plus économique en raison de leur aptitude à acheminer de grandes quantités de marchandises avec une utilisation minimum de carburant, de matériel et de main-d'oeuvre". C'est ce que déclarait récemment devant les membres du Transport Club, à Ottawa, M. H. B. Parr, directeur général adjoint du trafic-marchandises au Canadien National.

"Ce n'est pas le seul atout des entreprises ferroviaires", ajoutait M. Parr. Le chemin de fer peut accroître sa capacité sans avoir à modifier ses installations, par simple augmentation du nombre de wagons par train. Les autres modes de transport ne sauraient en faire autant sans encourir des frais notablement plus élevés."

Dans sa conférence, M. Parr a rappelé qu'au début, les chemins de fer fixaient les taux d'après la "valeur du service" et en tenant compte de l'expansion économique du pays. Cet état de choses a permis aux entreprises de camionnage de disputer aux chemins de fer de riches territoires de trafic où ils détenaient jusqu'alors la suprématie.

Pour faire face aux nouvelles exigences du marché, les chemins

de fer ont mis au point de nouvelles techniques, de nouveaux tarifs. Parmi ces nouveautés, M. Parr a cité la diésélisation, la modernisation du parc-marchandises, les nouvelles méthodes de signalisation, les triages à butte automatiques, les calculs électroniques et la méthode rail - route (piggy-back).

"Aucune autre technique de transport n'a connu un début aussi spectaculaire", a déclaré M. Parr, faisant allusion au service rail - route, "quand on ne considérerait que l'alliance entre ces deux rivaux de toujours — le voiturier public de la grand route et le voiturier public du rail".

Pour être renseigné, lisez "Le Sorelois".

Nous donnons les **TIMBRES**

Gold Star



CADEAUX GRATUITS

Offre exceptionnelle

DES

Pharmaciens de Sorel et Tracy

GRAND SPECIAL - RABAIS DE 25%

SUR LES PRODUITS DU BARRY - GRAND FORMAT

AGENCE DES BONBONS LAURA SECORD

Nous allons chercher vos prescriptions et les livrons sans charge additionnelle.

PHARMACIE LESSARD

53, rue du Roi - Sorel, Qué.

Tél.: RI-3-5551

Compliments de

PHARMACIE RICHELIEU

32, rue Augusta - Sorel, Qué.

Tél.: RI-3-8883

La PHARMACIE qui encourage ceux qui l'encouragent depuis plus de 21 ans. PRESCRIPTIONS REMPLIES AVEC SOIN PAR UN PERSONNEL QUALIFIE.

COSMETIQUES HELENA RUBINSTEIN

Livraison dans Sorel Métropolitain de 9 h. a.m. à 9 h. p.m.

Nous donnons les timbres "GOLD STAR".

Demandez votre preuve d'achat et prenez part

AU CONCOURS 1320 DE CJSO POUR GAGNER UNE JOLIE MONTRE.

PHARMACIE SOREL

Prescriptions remplies avec soin.

Nous donnons les timbres "Gold Star"

LIVRAISON.

50, rue du Roi - Sorel, Qué.

Tél.: RI-3-8214

PHARMACIE BERNARD

PRESCRIPTIONS ET ANALYSES

Bernard Rajotte, prop.

111, rue Charlotte - Sorel, Qué.

Tél.: RI-3-3375

Ce bon

est valable pour 50 timbres

GRATIS

avec chaque achat de \$2.00 et plus.

les 10, 11 et 12 mars

ATTENTION !
MESSAGE DE LA PHARMACIE BLONDIN
POUR UN TEMPS LIMITE

SOIT LES 10-11-12 MARS 1960

Vous obtiendrez 50 bons "Gold Star" avec chaque achat de \$2.00 et plus à la

PHARMACIE GUY BLONDIN

vosre pharmacie de confiance, SUR REMISE DE CE COUPON

722, MARIE-VICTORIN — TEL.: RI-3-9919

Profitez de
cette aubaine
de 3 jours
seulement

Le racisme tue la Fraternité

Après les manifestations d'antisémitisme qui ont éclaté, d'abord en Allemagne puis se sont répandues en d'autres parties du monde au début de l'année, on a pu se rendre compte que les préjugés raciaux, s'ils ne se manifestent pas avec la même virulence qu'avant et au cours de la dernière guerre, conservent encore des racines tenaces chez les peuples.

Il y a là une indication que les efforts ne sont jamais trop tenaces pour en arriver à extirper, parfois au plus profond de nous, les germes empoisonnés du racisme. Ces mêmes germes qui ont donné naissance à tant d'injustices dont des peuples entiers ont été victimes, qui ont suscité des guerres destructrices.

Il serait trop facile d'affirmer que de tels sentiments ne se rencontrent qu'à l'étranger, que le Canada en est exempt. On ne constate peut-être pas ici les abus qui se sont produits en certains pays. Mais qui pourra contester que le Canada est tout-à-fait exempt de discrimination raciale ? Pour que celle-ci se manifeste, il n'est pas nécessaire d'aller jusqu'aux camps de concentration. La vie quotidienne peut donner lieu à maintes petites injustices, à des attitudes de mépris, qui sont certes le signe d'un mal latent prêt à la moindre occasion à se faire sentir avec une violence égale.

Il n'est pas sans raisons qu'un Conseil canadien des Chrétiens et des Juifs a été mis sur pied afin de susciter non seulement une meilleure compréhension avec nos frères juifs, mais aussi avec les gens de toutes nationalités et de toutes religions. N'est-ce pas une simple exigence de civisme, un élémentaire devoir de politesse et de délicatesse que de témoigner à ceux avec qui nous sommes appelés à vivre ou tout simplement à cotoyer un minimum d'accueil, d'ouverture de cœur et d'esprit. Tous ceux qui peuvent invoquer le titre d'humains y ont droit.

Tel est, en somme, le but de cette semaine de fraternité organisée sous les auspices du Conseil canadien des Chrétiens et des Juifs: promouvoir une sympathie agissante entre les descendants des peuples divers qui habitent un même pays, le nôtre, et qui, chacun dans la mesure de ses moyens apporte sa contribution à l'édification d'un Canada heureux et fraternel. Ces considérations doivent, de plus, dépasser les limites de notre pays pour s'étendre à l'échelle plus vaste du monde dont la stabilité et la paix sont liées à la solidarité vraie entre tous les hommes.

A la Shawinigan Water & Power

Le président de la Shawinigan Water and Power Company, M. John A. Fuller, vient d'être élu au conseil de la United States Steel Corporation. Son élection a été annoncée à New-York par le président du conseil de la U.S.S.C., M. Roger M. Blough.

Né à Montréal, M. Fuller a obtenu son B.A. à l'Université de Princeton en 1924 et a commencé sa carrière au service de la Security Savings and Trust Company à Portland, dans l'Oregon.

La vision, guide de notre vie

Lorsque nous ouvrons les yeux, nous constatons facilement que notre vision nous livre une quantité énorme de renseignements. Aussi la science a-t-elle pu démontrer que plus de 83% de nos connaissances sur le monde extérieur nous passent par les yeux.

Tout ce que nous faisons implique de quelque manière l'usage de notre vision. Du lever le matin au coucher le soir, il nous a fallu faire appel à notre vision pour marcher, pour nous diriger et pour nos moindres travaux.

Le bébé a besoin de sa vision pour se développer et pour connaître précisément son entourage. L'enfant a besoin de sa vision pour aller à l'école, pour apprendre à lire, à écrire, à compter et aussi pour jouer. Plus nous avançons en âge, plus il nous faut bien voir pour nos moindres activités. L'adolescent et le jeune homme qui doivent étudier davantage, font un usage constant d'un haut degré de concentration visuelle. L'existence et le succès même de leurs travaux de tous les jours, l'homme, conduire les autres, conduire son automobile, conduire ses machines, faire son travail de bureau. La ménagère fait appel à sa vision pour ses travaux de ménage, le soin de ses enfants et pour faire sa couture.

Notre vision est la clé de la vie.

lois, nous verrons aussi les personnes, les choses et les objets du monde de l'espace dans leurs couleurs les plus diverses, dans leur forme extérieure, dans leur localisation et leur situation. Aussi, c'est un très grand don de Dieu qu'il nous faut conserver, sauvegarder et développer.

Dans notre monde moderne, l'optométriste est l'homme tout désigné pour vous aider dans vos problèmes visuels. Ses qualifications universitaires lui permettent de veiller sur votre vision pour qu'elle vous soit toujours d'une grande utilité et d'une grande efficacité.

(Publié sous les auspices de la Ligue du Bien-Etre Visuel, Incorporée, de la Province de Québec.

De 1926 à 1936, il a fait un stage à la société Aldred and Company, à Montréal. En 1937, il était nommé secrétaire de la Shawinigan Chemicals Limited et, trois ans plus tard, il devenait membre du conseil et secrétaire - trésorier de cette filiale de la Shawinigan Water and Power Company. En 1945, il était nommé vice-président de la Shawinigan Chemicals, dont il préside maintenant le conseil. En 1945 également, il devenait vice-président et membre du conseil de la Shawinigan Water and Power Company, dont il a été vice-président exécutif puis président en 1950. En 1951, il accédait aussi à la présidence de la Quebec Power Company.

M. Fuller est déjà membre des conseils de la British American Oil Company Limited, de la Royal Bank of Canada, de la Sun Life Assurance Company et de la Compagnie de Téléphone Bell du Canada. Il est aussi membre du conseil des gouverneurs de l'Université McGill et de la direction de la Fédération des œuvres de charité de langue anglaise de Montréal; de l'Association des manufacturiers canadiens; de la Young Men's Christian Association et de l'hôpital Royal Edward Laurentien.

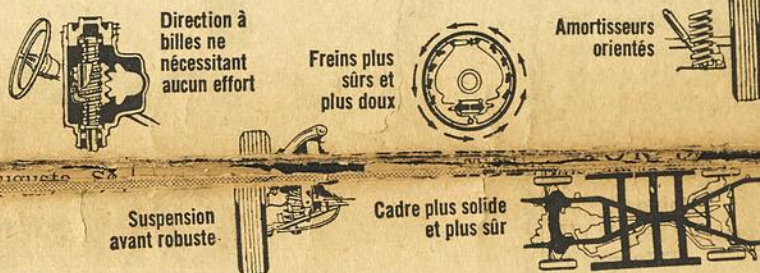
3 BONNES RAISONS



La décapotable Parisienne

DE DIRE: VIVE PONTIAC

PLUS DE CONFORT - PLUS D'AGRÉMENT



Direction à billes ne nécessitant aucun effort

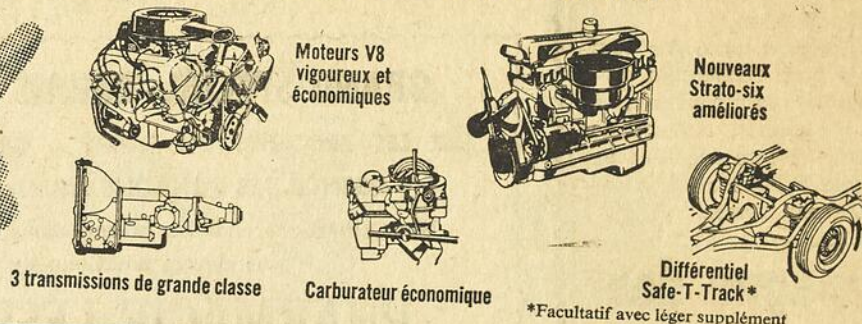
Freins plus sûrs et plus doux

Amortisseurs orientés

Suspension avant robuste

Cadre plus solide et plus sûr

PLUS DE PUISSANCE - PLUS D'ALLANT



Moteurs V8 vigoureux et économiques

Nouveaux Strato-six améliorés

3 transmissions de grande classe

Carburateur économique

Différentiel Safe-T-Track*

*Facultatif avec léger supplément

TOUTES CES CARACTÉRISTIQUES SANS FRAIS SUPPLÉMENTAIRES



Coffre spacieux

Pare-soleil doubles

Serrures de sécurité

Frein de stationnement à pédale

Allume-cigarettes

Volets de ventilation

Accoudoirs avant

Compartment à gants avec porte-verres

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Voici quelques-unes des raisons pour lesquelles vous prendrez plaisir à conduire la Pontiac 1960. C'est une voiture qui vous donnera un plaisir durable, une satisfaction illimitée. Allez voir dès aujourd'hui tous les magnifiques avantages de la Pontiac chez votre concessionnaire Pontiac.

Vous avez tout dans la PONTIAC

P-1360CP

Ne manquez pas le scintillant spectacle de variétés "General Motors vous invite..." à la télévision, tous les lundis soir, à 9h. 30!

615, ROUTE MARIE-VICTORIN - TRACY.

Dandurand
AUTOMOBILE LTÉE

Téléphone: RI-3-3341

PETITES ANNONCES

(Suite de la page 4)

- DIVERS -

GRANDE VENTE
LINGERIE DENISE
1315 Champlain, St-Joseph.
AU PRIX COUTANT
Beau choix de tissus à la verge, flanelle quadrillée, lainage divers, crêpe, coton imprimé, etc., etc.
Tout est réduit au prix coûtant.
A VENDRE
1 comptoir avec étalage vitré. 1 annonce électrique pour dehors. 1 armoire à fil. 1 balance à poids. Tablettes pour magasin. Sacrifiera le tout pour \$125.00.
Tél.: RI-3-5984.

Reprisage invisible à domicile. S'adresser 137, de Ramesay, Sorel. Mme Marcotte. Pas responsable de la marchandise non réclamée après 3 mois. F-25

Réparation, entretien et location de machines à écrire. Machines à additionner, caisses enregistreuse etc. Papeterie Richelieu Inc, 41 du Roi, Sorel. Tél. RI-3-7764. M-10

Personne ne composera jamais une pilule, n'inventera jamais aucune drogue ou remède qui puisse se comparer en valeur curative, avec la valeur trouvée dans les jus purs de fruits ou de légumes crus. Adopter la méthode Nutrinax, en buvant vos légumes crus. Pour appointments et informations, adressez-vous à R.-Louis Corps., 1673, Rte Marie-Victorin, Tracy, Qué. Tél. le soir: RI-3-8539; le jour: RI-3-8181. M-10-17-24-31

RADIOS TRANSISTORS PORTATIFS A VENDRE

Radio, 2 transistors avec case et batteries, 12.95. Radio, 4 transistors avec case de cuir, écouteurs et batteries, 22.95. Radio, 6 transistors avec case de cuir, écouteurs et batteries, 28.95. Radio, 7 transistors, ondes longues, ondes courtes, avec case de cuir, écouteurs, antenne et 4 batteries Penlite, 50.95. Radio, 8 transistors avec case de cuir, écouteurs et 4 batteries Penlite, 45.95. Radio, 9 transistors, ondes longues, ondes courtes, case de cuir écouteurs, antenne et 4 batteries médium de flashlight, 57.95. Batterie pour radio transistor, garantie pour environ 2 mois, 89c. Tous ces radios porte une garantie de 3 mois, avec garantie de satisfaction ou argent remis. Condition \$3. comptant par mandat-poste. Balance C.O.D. sur réception de la marchandise. S'adresser Radios Transistors, 1125 Ave Forget, Sillery, Québec. F-25-M-3-10-17

PFAFF MACHINES A COUDRE
Pour vente, service. Réparations de toutes marques. Tél. RI-3-5273 ou RI-3-9039. Ouvrage garanti. M-10-17-24-31

Province de Québec. District de Richelieu. Cour de Magistrat. No. 22197. L. Lamoureux, demandeur vs Oménil St-Michel, défendeur. Le 19 mars 1960. A onze heures de l'avant-midi au domicile du défendeur à 254A rue Phipps, à Sorel, seront vendus par autorité de Justice, les effets mobiliers saisis dans cette cause, consistant en TV et automobile. Conditions: argent comptant. Sorel, ce 10 mars 1960. G. Plante, H.C.S.R.

Province of Quebec. District of Richelieu. The Magistrate's Court. No. 22197. L. Lamoureux, plaintiff vs Oménil St-Michel, defendant. March 19th. 1960 at eleven o'clock forenoon at the residence of defendant, 254A Phipps Street, in Sorel, will be sold by authority of Justice, TV and automobile. Terms Cash. Sorel, March 10th, 1960. G. Plante, B.S.C.R. M-10

A VENDRE

1 comptoir avec étalage vitré. 1 annonce électrique pour dehors. 1 armoire à fil. Tablettes pour magasin. Sacrifiera le tout pour \$125.00.

S'adresser à 1315 RUE CHAMPLAIN - ST-JOSEPH DE SOREL
TEL.: RI-3-5984

Semaine de...

(suite de la 1ère page)

- DIVERS -

PERSONNEL
VIEUX, FAIBLE, EPUISÉ APRES 40? Les Tablettes toniques Ostrex aident des milliers à rajeunir. Seulement 69c. Toutes pharmacies. M-10-17-24

Perdue

Perdue sur la rue du Prince de la ville à Sorel-Sud, lunettes pour homme. Si retrouvées Prière de les rapporter à 11 rue Gouin, Sorel ou Taxi St-Gabriel. Tél. RI-3-4887.

OCCASION EXCEPTIONNELLE

TEMPS PARTIEL
OU REGULIER

Compagnie importante choisira une personne fiable et ambitieuse qui pourra se faire un revenu additionnel de \$5,000. par année sans laisser son emploi actuel, en administrant à temps partiel, une livraison de produits en grande demande et vendus par des marchands les plus importants de votre localité.

PAS DE VENTE NI DE
SOLLICITATION A FAIRE

Qualifications requises:
Bonne réputation et recommandations. Minimum de 6 heures de temps libre par semaine. Permis pour conduire. Mise de fonds en argent de \$1,200. est requise.

Pour obtenir une entrevue personnelle, il faut posséder toutes les qualifications requises et faire application par lettre en incluant numéro de téléphone à:

GERANT PROVINCIAL
BOITE 27 - STATION "H"
MONTREAL, Qué.

F-18-25-M-3-10

AVIS

DE DEMENAGEMENT
Mme WILFRID HOULE

Corsetière médicale

SPENCER

Annnonce aux dames et demoiselles que sa nouvelle adresse est maintenant:

285, Ave de l'HOTEL-DIEU
Des spéciaux vous sont offerts. Avec l'achat d'un vêtement neuf, réparation de votre vieux vêtement gratis.

Escompte de 10% si vous donnez vos mesures au domicile de Mme Houle.

Profitez des 20 années d'expérience de Madame Houle, dans l'ajustement Spencer. N'attendez pas la sollicitation à votre porte.

Chez Madame HOULE toutes les clientes gagnent.

M-10-17-24-31-A-7

En utilisant plus d'essences d'arbres, l'industrie des papiers assure un usage plus complet de nos ressources forestières.

quelque vingt ans, ce n'est que depuis peu d'années que la province de Québec organise des manifestations où les corps enseignants sont appelés à exprimer leurs points de vue sur un thème choisi et qui a trait à l'éducation des enfants, à leur instruction et aux meilleurs moyens à prendre pour leur inculquer le goût de l'étude et la compréhension des matières qui leur sont enseignées, et en même temps exposer la responsabilité des professeurs.

Depuis quelques mois, on entend beaucoup parler d'éducation, d'enseignement. On a vu d'abord la rencontre entre les premiers ministres du Québec et du Canada; la réunion de la Fédération des collèges classiques; la réunion des autorités universitaires; conseil plénier du Comité de l'Instruction Publique, où se trouvaient, ensemble, catholiques et protestants, c'est-à-dire, les éléments majoritaire et minoritaire de la Province de Québec. Et partout, en tout lieu, on discutait de l'avenir des jeunes et des programmes de l'enseignement. On a même qualifié de "session de l'éducation", la présente session de notre Législature provinciale. On a vu les octrois augmentés aux collèges classiques, aux universités et à presque tous les degrés de l'enseignement. Bref, je crois qu'on peut qualifier l'année 1960, d'année de l'éducation et de l'enseignement. Nous devons nous réjouir de telles décisions, mais nous devons faire notre part; ne pas tout laisser aux autorités gouvernementales.

"L'Education, travail d'équipes"

Voilà le thème de vos délibérations de cette semaine. Ceci veut dire: collaboration et coopération

de tous ceux qui sont engagés, surtout directement, au service de l'éducation.

Les professeurs, les parents, les commissions scolaires, les enfants, doivent s'unir pour que chacun puisse donner le plein rendement du travail à accomplir. Il ne faut pas qu'il semble exister une espèce de supériorité en ce qui regarde l'éducation. Les professeurs ne doivent pas rejeter trop de responsabilités sur les parents, et vice-versa, et les élèves doivent faire tout leur possible pour satisfaire tous les desirs de leurs professeurs et de leurs parents. On doit faire comprendre aux enfants que ce sont eux qui en seront les principaux bénéficiaires, à l'aboutissement de tous les efforts.

Chez l'instituteur on doit trouver, non seulement une profession, mais aussi une vocation. Il ne doit pas penser seulement au côté matériel, mais aussi à l'aspect culturel. Il doit s'intéresser à tout, suivre l'évolution du milieu et s'occuper de la direction et de l'orientation des enfants. Le professeur doit faire passer dans son enseignement, son expérience. Développer chez l'enfant l'intelligence, le jugement et l'esprit d'observation. Eduquer un adolescent, c'est l'éveiller. Il faut guider les jeunes, leur parler de l'avenir. Il faut leur montrer le côté spirituel de la vie. Dans un monde de matérialisme comme celui dans lequel nous vivons, nous devons nous retremper souvent aux sources vives d'une spiritualité plus intense. Tous ont besoin des secours d'En-Haut, surtout les jeunes, les adolescents, ceux-là qui, demain, sont appelés à diriger. Et pour obtenir des résultats, pour atteindre ce but, on doit établir une collaboration parfaite de toutes les bonnes volontés. Et cela sera fait par un travail d'équipes. Il faut que tous mettent l'épaule à la roue. Le vrai travail d'équipe, c'est celui que nous devons organiser en vue de livrer un combat qui aboutira.

Les parents ont aussi leur part de responsabilités; ils constituent une partie essentielle de l'équipe. Ils doivent surveiller leurs enfants, voir à ce qu'ils étudient, qu'ils fassent leurs devoirs. Ne pas croire à la lettre toutes les doléances de leurs fils ou de leurs filles. Pensez au programme de la télévision: "Papa a raison". Démontrons à nos enfants le besoin d'une bonne culture. Développons

chez eux, le goût de la lecture leur démontrant que c'est la principale source du savoir. Faisons en sorte que les écoliers, et tous, parlent, lisent et écrivent correctement le français et l'anglais, surtout le français. Pensons aux luttes épiques qu'ont livrées nos ancêtres pour la conservation de notre langue en Acadie, au Manitoba, dans les territoires du Nord-ouest, en Ontario. Avec quelle ardeur ils ont défendu ses droits! Ne laissons pas vains leurs efforts, ne détruisons pas leur travail par notre indifférence. C'est un chef de minorité, le sénateur Belcourt, qui disait: "Tous les groupes canadiens-français ont le devoir comme le droit de n'accepter aucune limite au progrès et au développement du génie français et des traditions françaises, de l'action française, car ils en sont, tous, les cohéritiers et les gardiens".

En terminant, je voudrais laisser à votre réflexion ces quelques pensées d'un grand canadien-français, Edouard Montpetit.

"La conquête économique doit être pour nous la réalité de demain". "L'enseignement, l'école, c'est le creuset où se forment les hommes de demain".

"L'école franchie, l'expérience commence, que doit compléter la culture individuelle. Mais l'école demeure le centre où l'on s'attaque à apprendre, où se prépare l'avenir."

"Instruire d'abord, organiser et grouper ensuite. Mieux préparé, le canadien-français comprendra tout le bien qu'il peut tirer de la discipline. Créons des hommes, créons des compétences, et lorsque nous y serons parvenus, sachons apprécier leur travail."

A tous ceux qui participent à ces assises je souhaite plein succès dans leurs délibérations.

"Le Sorelois" pénètre partout.

Le Service civil du Canada demande

pour le ministère de la défense Nationale (marine)

VILLE LASALLE, Qué.

DESSINATEUR-MARINE

\$5,700. - \$6,180.

On demande plusieurs années d'expérience en génie maritime; expérience en dessin de construction de navires; quelque expérience en essai de prototypes de machines et analyse des résultats; autres qualités connexes. Une connaissance de l'anglais, suffisante pour remplir les fonctions en cause, est requise.

Pour plus de détails concernant la résidence et autres qualités, veuillez communiquer avec la Commission du service civil, à l'Agence du Service national de placement ou aux bureaux de poste, doivent parvenir à la Commission du service civil, suite 550, 685, rue Cathcart, Montréal, au plus tard le 25 mars 1960. Mentionner le numéro 60-M659 pour ce concours. M-10

Avis à nos abonnés

Vu l'augmentation de notre tirage, non seulement dans Sorel, mais aussi à l'étranger, nous sommes à faire la révision de nos listes; veuillez voir à ce que votre abonnement soit à date, autrement nous nous verrons dans l'obligation de la rayer de nos listes d'abonnés.

*Espérer ne suffit pas
...épargner vaut mieux!*

Ouvrez un compte d'épargne dès aujourd'hui à l'une des succursales de la Banque Royale.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

Boîte postale 338

LUCIEN LACHAPPELLE, Ltée

CHARBON,

SABLE, PIERRE, GRAVELLE, HUILE ET GAZ

Service moderne de livraison

Téléphone: RI-3-3323 20, rue du Prince Sorel, Qué.

JOFFRE GAGNON

Comptable public enregistré

111, rue George

SOREL.

Tél.: RI-3-4277

★ LES SPORTS AU GRAND SOREL ★

Sorel mène 2 à 0 dans la semi-finale "A"

(Jean Rajotte)

Dans la semi-finale "A" des éliminatoires de la ligue Métropolitaine, les Royaux de Sorel mènent 2 à 0 dans une série de 4 de 7 contre Lachine. Ces deux clubs se rencontreront dimanche après-midi, au Colisée Cardin, pour leur troisième joute de la série.

Première joute

En l'absence de l'instructeur Richard Patenaude, c'est Jacques Lavallée lui-même, gérant général des Royaux qui a piloté ses protégés pour la première partie de la semi-finale "A" contre Lachine, jeudi soir dernier du Colisée Cardin.

Les Royaux l'ont alors emporté au compte de 6 à 3, en marquant 3 buts dans le dernier engagement.

La rencontre a donné lieu à du jeu très serré, et les sorelois, spécialistes du jeu ouvert, ont éprouvé quelques difficultés à s'organiser.

Cependant, les champions de la ligue ont conservé la faible avance d'un but jusqu'au milieu de la dernière période, où les hommes de Lavallée ont pris définitivement les devants.

sentir avec une victoire... nous...

Le champion compteur, Claude Généreux a participé à 5 des six buts des siens avec 2 buts et 3 assistances. Le capitaine Clément Simard a aussi marqué deux buts en plus de se mériter une assistance.

Le joueur de défense Mario DeGuise et le joueur de centre André Lesieur ont respectivement marqué le premier et le dernier but de la partie.

Gilles St-Onge a été le meilleur pour Lachine avec 2 buts et 1 assistance. Yvan Cournoyer a réussi l'autre but du Lachine.

L'arbitre Howie Harvey a infligé 12 minutes de punition aux Royaux et dix minutes aux Maroons. Ces punitions n'ont coûté qu'un seul but à chacun de ces deux clubs, mais il faut considérer qu'en fait, une punition est toujours coûteuse à un club, en ce sens que l'équipe impliquée doit alors concentrer sur la défensive pour retenir l'équipe adverse qui par contre a au moins 75% des chances de compter, surtout dans les éliminatoires.

2ième joute à Lachine

Après une partie chaudement disputée, dimanche après-midi, à l'Aréna de Lachine, les hommes de Richard Patenaude l'ont finalement emporté au compte de 7-5.

Le joueur de défense Mario DeGuise, en plus de jouer une excellente partie à la ligne bleue,

buts et une assistance. A date, DeGuise a réussi le plus de buts dans les séries, soit 4 buts en 2 joutes, ce qui n'est pas peu dire pour un joueur de défense. Clément Simard est en tête pour les points, avec 2 buts et 5 assistances pour un total de 7 points.

L'ailier gauche Claude Cardin a aussi réussi le tour du chapeau. Cardin a joué une très bonne partie contre Lachine, et avec un peu de chance il aurait facilement pu déjouer Wells une quatrième fois et même une cinquième fois.

Louis Arpin a compté l'autre but des vainqueurs. Arpin jouait avec Lesieur et Grégoire, puisque Claude Généreux a dû remplacer Rajotte à la ligne bleue, à la première période, alors que le joueur de défense a dû abandonner la partie après avoir aggravé une blessure au poignet.

Claude Généreux, en plus d'être le champion compteur de la ligue, a prouvé qu'il pouvait, facilement, être un véritable Doug Harvey à la défense.

Les Maroons ont profité du fait qu'ils étaient chez eux pour ouvrir le jeu et la tactique a semblé un moment leur réussir.

Les spécialistes du jeu ouvert pour Sorel sont Lesieur, Arpin et Généreux, mais cette ligne étant brisée, les nôtres n'ont pu profiter de la sélection.

Cependant une autre opportunité du jeu ouvert qui n'avait pas eu l'occasion de la prouver aux Maroons, a profité de la situation.

Notre vision... nous...

lois... nous...

En effet, Claude Cardin qui joue avec Simard et Leblanc, s'est révélé des plus opportunistes. Benoit Leblanc a lui aussi joué une bonne partie, mais il a malheureusement été malchanceux devant les filets. Bien que surveillé de très près, Simard a toutefois récolté 4 assistances.

Comme il fallait s'y attendre, les Maroons ont retrouvé chez eux un courage qui leur est totalement inconnu à l'extérieur, qui a donné lieu à du jeu plutôt rude.

Heureusement nos sorelois, n'ont pas froid aux yeux et ils ont, eux aussi, participé à la rudesse du jeu et les Maroons qui se l'étaient bien attiré, ont été les premiers à s'en plaindre.

L'arbitre Ernie Laforce n'a cependant infligé que 18 minutes de punitions à chaque club.

Gill brille

André Gill dans les filets du Sorel s'est distingué tout particulièrement en faisant face à 45 lancers dont 21 dans la deuxième période.

Notre jeune gardien de buts s'est mérité à plusieurs reprises les félicitations et les applaudissements des spectateurs, non seulement des supporters du Sorel, mais surtout des partisans du Lachine qui n'en croyaient pas leurs yeux. Les joueurs des Maroons de leur côté en brisaient leur bâton sur la glace devant les arrêts inattendus et impossibles du jeune Gill.

Lachine vs Sorel

Dimanche après-midi, à 2.30 h. au Colisée Cardin, les Royaux recevront la visite des Maroons de Lachine, de l'instructeur Phill Dalglish, pour la troisième joute de cette semi-finale de 4 de 7.

PARLONS BOXE

avec "KID MILLETTE"

ESSAI DE LA PUGILOMANIE

(Surtout ne cherchez pas dans votre Larousse, ce que signifie le mot Pugilomanie).

La Pugilomanie ou "punch-drunken" est une maladie amenée par la boxe et l'on peut facilement en distinguer trois espèces principales selon le sujet auquel elle s'attaque.

Il y a tout d'abord la pugilomanie du spectateur. C'est l'amour de la boxe qui s'implante dans l'acheteur de billets et y demeure tout le long de sa vie.

Il fallait que la boxe soit obstinément ancrée dans les instincts de l'homme pour résister à tous les assauts bien ou mal intentionnés cachés dans les moments troubles de son histoire. Combien de fois n'a-t-on pas préparé son inhumation officielle, et combien de fois les experts ou journalistes en mal de copie n'ont-ils pas sauté sur le plus petit méfait commis pour en faire une grosse manchette.

"Le racket va tuer la boxe" vocifèrent les uns et les autres.

Les décisions partagées des juges, sans compter des faits idiots comme...

l'homme inventé par l'homme...

pour se soustraire aux réalités de la vie, en voilà un, dont on ne peut guère nier l'efficacité. Etre intoxiqué de cette façon n'est toutefois pas normal, et si l'on arrive d'en prendre le moins d'habitude, une telle intoxication laissera revenir le cerveau de moins en moins à sa condition normale.

Point n'est besoin d'ailleurs que le boxeur connaisse le K.O. à cent reprises pour devenir pugilomane ou puncher. Chaque coup de poing bien appliqué impose au cerveau, une danse de va-et-vient, peut-être insignifiante en soi, mais dont la répétition finit assez souvent par laisser des effets permanents.

Et pourtant, la boxe survit et elle survivra autant et aussi longtemps que l'amour.

Parce qu'il y a une bonne proportion des amateurs de l'amour qui en deviennent fous, est-ce que l'on pourra jamais faire disparaître ce "sport" tellement attaché à la nature de l'homme? Ainsi, en est-il de la boxe, en dépit de la pugilomanie.

En faisant une "ronde"

Conversation entre Jacques Lavallée, propriétaire des Royaux de Sorel et votre humble serviteur, à la lecture de ma chronique de la semaine dernière, dans laquelle je disais que les vedettes qui avaient contribué le plus aux succès des Royaux étaient Gill, DeGuise, Simard, Généreux, Lesieur, Arpin.

Jacques: "Les joueurs que tu as mentionnés sont certes des vedettes, Kid, mais je crois que tu en as oublié quelques-uns. Pour un, Denis Rajotte, a certes été de la plus grande utilité à la défense. Tant qu'à Serge Nadeau, quoique l'on pense de lui, je ne l'échangerais pas pour le supposé vedette du Verdun, Red Dubois. Et Ben Leblanc avec une saison de 46 points a

(suite à la page 19)

Les compteurs de la Ligue Métropolitaine

(Jean Rajotte)

	B	A	P
C. GENEUREUX, Sorel	33	56	89
L.-S. ARPIN, Sorel	35	33	68
C. Bourelle, National	24	39	63
C. SIMARD, Sorel	31	27	58
J. Taylor, Lachine	22	34	56
C. Ouellette, National	27	28	55
C. Hébert, St-Jérôme	23	32	55
I. Fortin, National	23	32	55
E. Chiasson, Verdun	24	30	54
J. Faubert, Verdun	36	24	50
L. Strike, St-Jérôme	8	42	50
G. St-Onge, Lachine	24	25	49
J. Mallette, National	23	26	49
A. Boudrias, N.D.G.	24	23	47
B. LEBLANC, Sorel	21	25	46
A. LESIEUR, Sorel	16	30	46
H. Labrie, St-Jérôme	31	15	46

sens normaux s'envolent vers un repos bien mérité, le boxeur titubante sur ses jambes devenues de laine, comme quelqu'un qui vient de prendre une "bonne cuite".

Le gars tombe enfin en loque molle et flasque sur le matelas; il vient de se retrouver dans les bras de Morphée. Il se réveillera dans 10 secondes, dans 15 minutes ou dans une couple d'heures. De tous

les moyens inventés par l'homme...

pour se soustraire aux réalités de la vie, en voilà un, dont on ne peut guère nier l'efficacité. Etre intoxiqué de cette façon n'est toutefois pas normal, et si l'on arrive d'en prendre le moins d'habitude, une telle intoxication laissera revenir le cerveau de moins en moins à sa condition normale.

Point n'est besoin d'ailleurs que le boxeur connaisse le K.O. à cent reprises pour devenir pugilomane ou puncher. Chaque coup de poing bien appliqué impose au cerveau, une danse de va-et-vient, peut-être insignifiante en soi, mais dont la répétition finit assez souvent par laisser des effets permanents.

Et pourtant, la boxe survit et elle survivra autant et aussi longtemps que l'amour.

Parce qu'il y a une bonne proportion des amateurs de l'amour qui en deviennent fous, est-ce que l'on pourra jamais faire disparaître ce "sport" tellement attaché à la nature de l'homme? Ainsi, en est-il de la boxe, en dépit de la pugilomanie.

Remise des trophées dimanche

(Jean Rajotte)

Dimanche après-midi, lors de la troisième joute de la semi-finale entre Sorel et Lachine, on procédera à la remise des trophées aux joueurs méritants des Royaux.

On sait que Claude Généreux s'est mérité le trophée "Memorial Howie Morenz" en remportant le championnat des compteurs.

Louis Arpin a terminé en deuxième position des compteurs s'est mérité le trophée Léo Rivet.

Le trophée "Frank Selke" revient à l'équipe qui a remporté le championnat de la saison régulière.

On fera la présentation officielle du trophée J.-C.-A. Turcotte, de Sorel, décerné au meilleur compteur des Royaux et de la Ligue, mérité par Claude Généreux.

Jacques Lavallée, président et propriétaire des Royaux offrira un trophée à chacun de ses trois joueurs de 19 ans, qui en sont à leur dernière saison avec le club, à savoir: le capitaine Clément Simard, le champion compteur, Claude Généreux et l'assistant-capitaine André Lesieur.

La direction, les joueurs et les supporters des Royaux remercient très sincèrement les trois joueurs pour leur grande collaboration la cause des Royaux

La Ligue Intercollegiale en vedette

(Jean Rajotte)

Les éliminatoires de la Ligue Intercollegiale du président Fernand Mondou, ont débuté samedi après-midi, au Colisée Cardin, et les deux joutes ont donné lieu à du jeu très intéressant et les séries promettent beaucoup d'action.

Dans la première joute du programme-double, le Mgr Decelles a causé une certaine surprise en disposant du St-Viateur au compte de 4 à 3. Jocelyn Verrier, André Janelle, le jeune C. Labrie et Gilles Leith ont compté pour l'Extremat.

Pour les perdants, Gérard Gendron qui met toujours son cœur à l'ouvrage a marqué deux buts et Yvon Leduc, un. Claude Grégoire ne jouait pas, purgeant une suspension de la direction de l'équipe St-Viateur.

Les étoiles: Gilles Leith, Gérard Gendron et André Janelle.

Dans la deuxième joute au programme, l'E.S.S.C. l'a finalement emporté après 19 minutes de jeu supplémentaire grâce à un but de Raymond Généreux, alors que les Arts et Métiers étaient à court d'un homme.

Jacques Cournoyer, Yves Aubé et Roger Lemonde ont compté les autres buts de l'E.S.S.C.

Pour les perdants, Yves Bibeau, Gilles Cartier et Raymond Parent ont déjoué le gardien de buts de l'E.S.S.C.

(suite à la page 19)

Hockey au Colisée Cardin
Lachine vs Sorel

Dimanche, 13 mars
A 2.30 heures p.m.
(Troisième joute semi-finale "A")

LE JUDO Une Ecole de Citoyenneté

79, rue Charlotte.

Tél.: RI-3-9237

Sorel, Qué.



SOREL 2 — SHERBROOKE 1

Mercredi dernier, l'équipe de judo soreloise nous fit honneur au programme télévisé de Sherbrooke.

Richard Labrèche remporta le premier combat et tous les spectateurs observèrent que dans la famille Labrèche, il est presque de tradition de faire du judo.

Le jeune Richard se libéra à son avantage d'un adversaire de 190 livres, soit un handicap de 50 livres: dans le judo, la taille ne fait pas l'homme.

En deuxième rencontre, J. Ferron s'est fait compter un point, d'où égalité dans le pointage.

Puis, Bernard Goulet, continuant sa marche victorieuse, enregistra le second point du match pour Sorel en vainquant son vis-à-vis.

Un verdict nul termina la rencontre entre Sorel et Sherbrooke: Marcel Thérberge, tout en résistant à son adversaire ne put le tomber.

Dimanche prochain, le 13 mars, l'équipe soreloise ira de nouveau participer à un match inter-club de la Province de Québec, au magnifique gymnase du Collège Notre-Dame: Bonne chance à nos porte-couleurs.

Le deuxième numéro du "JUDO MAGAZINE" est sorti des presses. Quiconque désire s'en procurer un exemple n'a qu'à se présenter à l'école de Judo de Sorel, 79, rue Charlotte, où le professeur Jacques Champagne se fera un plaisir d'en remettre sur demande.

P. LAUZE,
Publiciste.

Parlons boxe...

(suite de la page 18)

L'almanach du Chasseur et du Pêcheur 1960

... que n'importe quel club voudrait aligner.

Kid: Sûrement, Jacques, mais... Jacques: "Et 'Tibi' Cardin, un joueur qui s'est amélioré au plus haut point, et qui a fini la saison avec 39 points, un record enviable et envié."

Kid: "C'est certes vrai, quand tu dis que Cardin s'est amélioré, mais..."

Jacques: "Et n'oublie pas, Kid que lorsqu'un club gagne le championnat d'une ligue, c'est parce que tous les joueurs qui composent l'équipe ont donné le meilleur d'eux-mêmes, et c'est ce qui a fait notre force à nous, les Royaux".

Kid: "Je ne l'oublierai pas, Jacques... n'en est-ce pas la preuve. En 4,000 combats de boxe, disputés en Angleterre, ces 15 dernières années, il n'y eut que 7 morts et toutes sont attribuables, au fait que les boxeurs se sont assommés en tombant... Aucune attribuable au K.O.! En 1959, aux Etats-Unis 31 joueurs de football sont morts à la suite d'accidents survenus sur le guéridon... dans la boxe, la même année seulement 9 morts."

Dave Hilton, champion du Canada, auquel j'ai livré deux combats serrés est classé 6ième aspirant au championnat de l'Empire Britannique, détenu par Hogan Kid Bassey, et 8ième aspirant, au championnat du monde détenu par Davey Moore.

Raymond Généreux, frère de Claude, des Royaux, a remporté le championnat des compteurs de la Ligue Intercollegiale de Sorel, avec 35 points à son actif.

Sagesse arabe: "La beauté de l'homme est dans son intelligence; l'intelligence de la femme dans sa beauté."

Les Royaux de Sorel ont triomphé des Maroons de Lachine 7 à 5 et 6 à 3 pour prendre une avance de 2 à 0 dans la semi-finale de 4 de 7.

Claude Généreux a pris la vedette dans la première joute avec 2 buts et 3 assists. Claude Cardin et Mario Deguise se sont partagés les honneurs de la seconde joute avec Chacun 2 buts.

Les poids mi-moyens Denny Moyer et Emile Griffith capteront la vedette demain soir à la TV dans un combat de 10 rondes. Moyer est mon choix pour l'emporter.

Un "poing" c'est tout. A la semaine prochaine.

Celui qui n'est jamais content de personne ne contente personne —Gold Dust.

Tournoi provincial de ballon-balai à Alma

Un grand tournoi provincial de ballon-balai pour l'obtention du trophée perpétuel Molson sera disputé les 1er, 2 et 3 avril prochain à Alma. Cette grande compétition est organisée par monsieur Claude Lavoie, d'Alma.

Le tournoi débutera le vendredi 1er avril. Un total de \$1,000. en prix sera distribué aux vainqueurs et aux plus proches concurrents. L'équipe qui finira en tête recevra en plus du trophée, qui sera présenté par monsieur Laval Tremblay, agent-distributeur Molson d'Alma, une bourse de \$500. L'équipe qui parviendra aussi à la finale se verra octroyer un trophée et une bourse de \$200.; le club de troisième place obtiendra une bourse de \$100. et celui de quatrième place une bourse de \$50. La somme de \$150. sera aussi partagée parmi les équipes féminines.

Les équipes devront présenter une alignement de 16 joueurs chacune et les règlements de hockey seront en vigueur. Une partie durera 45 minutes et le ballon officiel de l'organisation sera utilisé.

Pour obtenir les formules où que les règlements du tournoi, on est prié de s'adresser à monsieur Claude Lavoie, Hôtel Royal, Alma, Lac St-Jean, P.Q. Les directeurs

Au Salon du Sportsman

(Du 18 au 27 mars 1960)



BUD CARLELL

Cet acte exécuté par Bud Carlell avec le boomerang australien exige une très grande habileté. On verra cet artiste accomplir de multiples prouesses avec cet instru-

des allumettes ou décapuchonner des bouteilles. Plusieurs autres intéressants spectacles sont à l'affiche du Salon du Sportsman, en plus des kiosques sur la conservation de la faune, de même qu'une gamme fort élaborée de pièces d'équipement de chasse et de pêche, de campement et de canotage, auxquels participent plus de 80 exposants.

Pour être renseigné, lisez "Le Sorelois".

AVIS

Tous les communiqués et annonces qui nous seront remis après 10 heures, le mardi, seront reportés à la semaine suivante. Aucune annonce ne sera acceptée par téléphone.

La Direction.

Ligue Intercol...

(suite de la page 18)

Les étoiles: Raymond Généreux, Jacques Cournoyer et Gaétan Joubert. Notons aussi que les gardiens de buts Degrandpré et Pélouquin se sont livré un véritable duel à mort.

Prochain programme

Samedi après-midi, à 1.30 hres, débutera un autre programme-double de la ligue Intercollegiale pour la deuxième joute des séries semi-finales A et B.

Les parents des joueurs sont spé-

L'édition 1960 de l'intéressante brochure "Le Petit Almanach du Chasseur et du Pêcheur" vient de paraître, publiée par la maison John de Kuyper.

C'est un manuel très précieux pour tous les fervents de la chasse et de la pêche. Ses 128 pages en couleurs regorgent de renseignements détaillés, de conseils de toutes sortes et de récits captivants de vos auteurs favoris. Il ne faut pas oublier le calendrier du pêcheur, qui vous indique les jours et les heures propices à une pêche fructueuse.

Parmi les sportmen qui ont signé des articles dans l'édition 1960, mentionnons: Paul Provencher, ingénieur forestier; Harry Bernard, membre de la Société Royale du Canada; J. B. S. Huard, chroniqueur de chasse et de pêche à La Tribune de Sherbrooke; Albert Courtemanche, directeur du Parc du Mont-Tremblant, Dama-se Potvin et plusieurs autres.

Les sportifs qui aiment cuisiner, apprécieront particulièrement les succulentes recettes de poisson et de gibier, spécialement conçues pour les lecteurs de l'Almanach, par Jeanne Lorry.

Imprimé en couleurs, ce petit manuel est d'un format de poche pratique pour le havresac. Il constitue un compagnon de chasse et de pêche indispensable. On peut s'en procurer des copies en envoyant 25 cents l'unité, avec ses nom et adresse, à: Le Petit Almanach du Chasseur et du Pêcheur, C. P. 141, Station Youville, Montréal, Qué.

LES RANGERS N'ONT PAS IMPRESSIONNE

Les Rangers de New-York, enfin, n'ont pas trop impressionné dans les joutes gagnées par un but puisqu'en 11 parties du genre, ils ont remporté seulement quatre victoires, étant défaits sept fois dans les autres parties.

du tournoi encouragent tous les concurrents à faire parvenir leurs inscriptions le plus tôt possible pour qu'on puisse dresser sans tarder l'horaire des compétitions.

LES RED WINGS ONT VRAIMENT EXCELLE

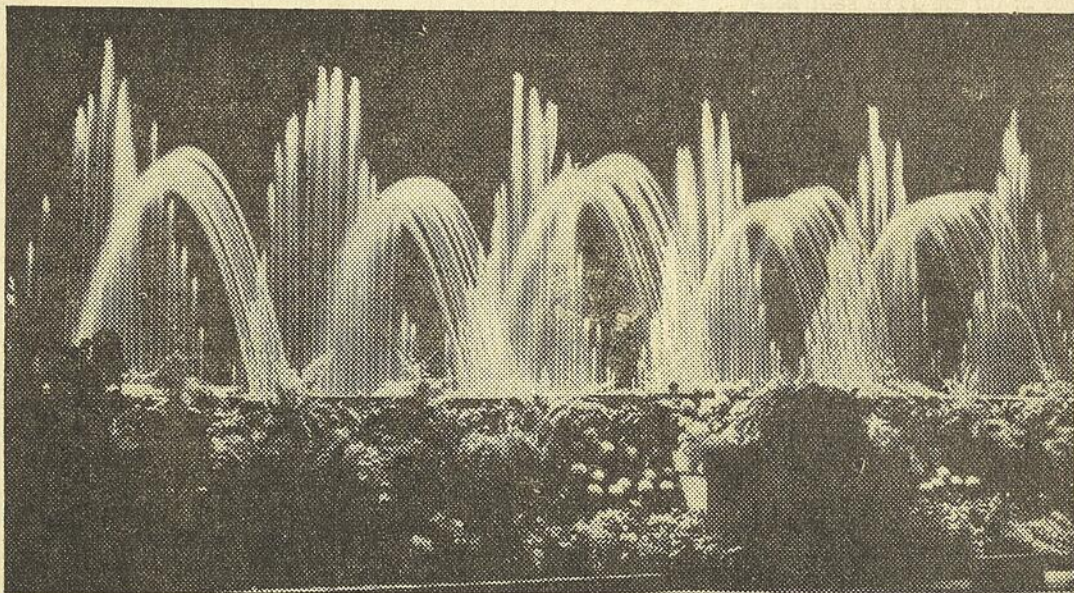
Les Red Wings de Détroit ont mieux fait que tout autre club dans les joutes dites d'un but. Les joueurs de Sid Abel ont participé à 14 parties qui furent décidées par la marge d'un but et ils ont été victorieux dans 9 de ces joutes, étant défaits seulement 5 fois.

ment pour le moins bizarre, lors du Salon du Sportsman de Montréal, au Palais du Commerce, du 18 au 27 mars. Le boomerang est un projectile en bois, de forme parabolique, dont se servent les aborigènes australiens et qui, projeté à distance quelconque, monte brusquement dans l'air et revient par trajectoire derrière celui qui l'a lancé. Carlell est un artiste en la matière. De plus, Carlell manie avec dextérité des manoeuvres qui donnent la chair de poule, comme par exemple pour saisir au vol une cigarette de la bouche de sa partenaire Rose; pour frotter

cialement invités. Comme le disait si bien le père de Marcel Pronovost des Red Wings de Détroit, samedi soir à la télévision: "Le meilleur encouragement que j'ai donné à Marcel, était d'assister aux parties qu'il jouait! Alors, faites donc comme Monsieur Pronovost, encouragez votre fils en assistant aux joutes où il évolue. Qui sait, votre fils peut-être demain, une grande étoile. Pourquoi pas?"

La valeur du jeu des parties de samedi dernier a dépassé les espérances des spectateurs, et les séries promettent du jeu d'autant plus intéressant que les jeunes jouent avec leur coeur, et les quatre équipes en lice ont autant de chances les uns que les autres de remporter les honneurs.

AU SALON DU SPORTSMAN



Une merveille à voir et à entendre, telles sont les "Fontaines Magiques" musicales et multicolores, dont les gracieux jets d'eau dansent au rythme de la musique. C'est le spectacle féérique qui s'offrira aux milliers de visiteurs attendus au Salon du Sportsman de Montréal, qui se poursuivra du 18 au 27 mars prochain, au Palais du Commerce. Il a fallu 20 ans à un technicien allemand pour perfectionner les délicats mécanismes qui actionnent les rouages de cette merveille. Durant l'exposition, les Fontaines Magiques exécuteront des chansons canadiennes du terroir bien connus, telles que "A la claire Fontaine", "Youp, youp sur la rivière", "Alouette", pour n'en mentionner que quelques-unes. Dix-neuf moteurs, raccordés à une console, régularisent les jets gracieux de la fontaine, suivant les accords de musique classique, semi-classique ou populaire. Les fontaines ont 60 pieds de largeur, les jets s'élèvent à plusieurs pieds dans les airs et retombent en élégantes cascades, épousant la forme de feux pyrotechniques, de jardins en fleurs, d'orgues et même d'un gigantesque gâteau de noces. Ces Fontaines Magiques ont attiré de grandes foules à Radio-City, de New-York, à Miami, à Las Vegas et autres endroits. Elles seront à l'avant-garde d'une série de spectacles sur scène, tels que les ours dansants, le lanceur de boomerang, une jongleuse, Poking Fire et ses Indiens de Caughnawaga et nombre d'autres attractions.

